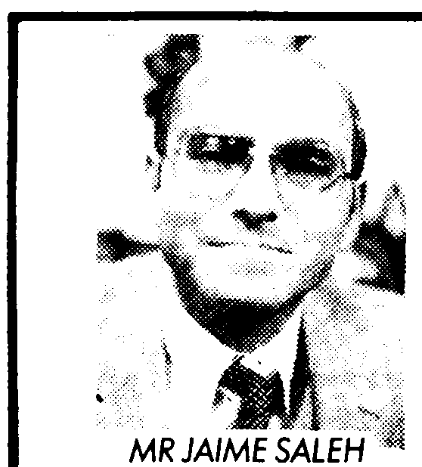
Prèkè

Eindelijk erkenning: ook de regering vindt de situatie prekèr.

Amigoe

VANDAAG



MR JAIME SALEH ...gevolgen...

102E JAARGANG — NO.: 78

WOENSDAG 3 APRIL 1985

Nieuws in vogelvlucht

NEW DELHI — Bij Union Carbide in Bhopal zijn maandag zeker 3 doden gevallen bij het weglekken van zwaveldioxide. Verleden week lekte er ook vloeibaar chloor weg in deze fabriek waar in december bij een gifgasramp zeker 2500 mensen omkwamen terwijl tienduizenden gewond raakten.

*****

BAMAKO — Het is in Mali niet tot een gesprek gekomen tussen de hoofdrolspelers in het Tsjaad-drama: president Habre en oud- president Weddeye. De president Traore van Mali voerde wel afzonderlijke gesprekken met hen.

*****

NICOSIA — In het centrum van Nicosia op Cyprus is de Libische zakenman Barrarin (35) in zijn kantoor door een man doodgeschoten. De dader is vermoedelijk een Libier of een Palestijn.

*****

NEW DELHI — De grote droogte in India treft bijna 100 miljoen mensen. Voor hulp heeft New Delhi 100 miljoen dollar uitgetrokken.

*****

TEHERAN — Iran blijft doorvechten tot de zege, aldus premier Mousavi. Hij waarschuwde de Golfstaten Irak niet meer te steunen. Irak zegt dat Iran aanslagen beraamt in 4 Iraakse heilige steden.

*****

JOHANNESBURG — Bij rellen in het zwarte woonoord Motherwill in Zuid Afrika is vandaag 1 zwarte vrouw gedood. Een mensenrechtengroep beschuldigde de politie ervan bij onlusten eerder in 85 in het wilde weg te hebben geschoten op kinderen vanaf 5 jaar.

*****

TAIPEI — Na de hotelbrand in Taiwan met 30 doden zijn 3 mannen opgepakt. De brand was een wraakneming van boze clienten.

*****

ROME — In Rome is vanmorgen een aanslag gepleegd op de Jordaanse ambassade. Er waren geen slachtoffers. Op het kantoor van de Jordaanse luchtvaartmij in Rome werd 10 dagen geleden ook een aanslag gepleegd.

*****

BELFAST — Bij een bomaanslag in Newry, Noord Ierland, vielen 1 dode en enige gewonden. De dode was een politieman. Het is vermoedelijk een IRA-actie.

*****

WASHINGTON — Huis en senaat hebben ingestemd met een wetsvoorstel voor miljoenen hulp aan hongerend Afrika. Het gaat om een programma voor zo'n 900 miljoen dollar. In het huis stemden er 400 leden voor en 19 tegen.

*****

DEN HAAG — Nederland heeft zijn afschuw betuigd over de moord op de Nederlandse pater Kuiters SJ die in de Beeka-vallei pastoor was. Hij deed ook ontwikkelingswerk.

*****

KOPENHAGEN — Het openbare leven in Denemarken bleef gisteren ontwricht door de wilde stakingen bij de overheid en het particuliere bedrijfsleven. Men rekent er op dat men pas na de Pasen weer aan het werk gaat.

*****

KHARTOUM — In Sudans hoofdstad betoogden zo'n 3.000 mensen voor president Nimeiri als tegenhanger tegen de rellen van verleden week uit protest tegen de prijsverhogingen voor levensmiddelen en benzine. Er vielen zeker 8 doden, tientallen gewonden; er waren 3000 arrestaties en al 800 mensen zijn berecht wegens hun deelname. Nimeiri zegt een door Iran gesteunde samenzwering van Moslimextremisten te hebben ontdekt in maart.

*****

PEKING — China's Buitenland minister Xueqian gaat deze maand naar Indonesie ter bijwoning van de 30e verjaardag van de Afro-Aziatische bijeenkomst waaruit de beweging van niet gebonden landen voortkwam. Jakarta bevroor de banden met Peking na de mislukte coup van 65 waarachter China zou hebben gezeten.

*****

ISLAMABAD — Na het eind der winter is de strijd in Afganistan weer toegenomen en concentreert zich rond de strategische Panjshirvallei op 160 km van de hoofdstad Kabul. Onlangs vielen de rebellen een militair vliegveld op 100 km van Kabul aan, waarbij 35 Russen werden gedood en 5 Mig toestellen vernield zijn.

*****

DAMASCUS — Het Syrische kabinet heeft aan president Assad zijn ontslag aangeboden. Premier Al Kassam moet een nieuwe regering vormen.

*****

TUNIS — Een radiopiraat zendt waarschijnlijk vanuit Libie naar Tunesie de oproep uit aan Arabieren van de Magreb om de joden te vermoorden om zo de Palestijnen en Libanezen te wreken.

*****

HONDURAS: CRISIS KAN CONTADORA-PROCES BEINVLOEDEN

VS-president bereidt slot campagne voor hulp aan contra's voor

Vredesduif Betancur ontmoet morgen vechtlustige Reagan

WASHINGTON/TEGUCIGALPA — Terwijl president Ronald Reagan van de Verenigde Staten zich voorbereidt op zijn slotoffensief ten gunste van Amerikaanse steun voor de anti-Sandinistische guerrilla in Nicaragua is zijn Colombiaanse collega Belisario Betancur in de VS aangekomen om een Contadora-offensief in te zetten dat ten doel heeft de vrede in Midden Amerika te bereiken via overleg. In het Middenamerikaanse land Honduras echter heeft men gewaarschuwd dat de huidige crisis gevolgen kan hebben voor heel Midden Amerika.

De Amerikaanse president Reagan blijkt zijn Goede week vakantie te gebruiken ter voorbereiding op een intensieve campagne bij het congres om een meerderheid achter zich te krijgen om de veertien miljoen dollar aan geblokkeerde hulp voor CIA-operaties ten behoeve van de anti Sandinistische contra's los te krijgen. Al geruime tijd is Reagan actief op dit gebied waarbij hij steeds herhaalt dat de contra's vrijheidsstrijders zijn en waarbij hij de klemtoon legt op de morele plicht van de VS om deze contra's te helpen. De beslissende slag in het congres staat nu voor de deur zodat waarnemers ervan overtuigd zijn dat Reagan na de Paasdagen zich volledig in de strijd zal werpen voor deze CIA-steun. Na recente overwinningen in het huis van afgevaardigden en de senaat voor bijvoorbeeld zijn MXrakettenplan heeft Reagan er nu helemaal zin in. Het gaat om een betrekkelijk klein bedrag, dat indertijd door het congres werd bevroren omdat dit niets moest hebben van geheime CIA-operaties ten behoeve van de contra's, omdat de CIA zelfs zover ging dat men haveningangen in Nicaragua ondermijnde, waarvoor men door het Internationaal gerechtshof in Den Haag op zijn vingers werd getikt. Als eenmaal de veertien miljoen dollar ontdooid is ziet Reagan wel kans om nog meer geld voor dit «goede doel» los te krijgen. De campagne van het Witte Huis voor de steun aan de contra's houdt ondermeer een door de tv en radio uitgezonden toespraak van Reagan in om over de hoofden van het grote publiek de congresleden onder druk te zetten. Het Witte Huis schijnt nog meer pijlen op zijn boog te hebben voor dit contra-doel.

In deze krijgshaftige sfeer ontmoet Reagan morgen zijn Colombiaanse collega Betancur die als vredesengel naar de VS is gekomen. Hij heeft de vijf landen waar het conflict van Midden Amerika zich afspeelt of welke het meest er bij betrokken zijn bezocht. Betancur heeft ook bliksembezoeken achter de rug aan Mexico, Panama en Venezuela welke landen samen met Colombia de Contadoragroep vormen. Deze groep hervat volgende week zijn vredesoverleg met Midden Amerika. Bij dit vredesproces is ook een belangrijke rol weggelegd voor de VS als land dat El Salvador en Honduras flink bewapent tegen eventuele acties van Nicaragua. Via de steun aan de contra's die opereren vanuit Honduras en Costa Rica en via zijn militaire adviseurs in El Salvador zijn de VS nauw betrokken bij de Middenamerikaanse crisis. Het was Amerika ook dat een aanvankelijk met gejubel in Midden Amerika ontvangen vredesplan van de Contadoragroep torpedeerde omdat er te weinig garanties in vastgelegd waren ten aanzien van de nakoming der afspraken en de controle erop. Betancur zal het als duif moeilijk krijgen bij de havik Reagen om deze te overtuigen dat er een oplossing in Midden Amerika mogelijk is zonder geweld. De oppositie tegen de directe Amerikaanse steun aan de contra's zal dadelijk Betancurs stellingname gebruiken tegenover de Reagan-campagne.

Overigens heeft Betancur in zijn gisteren voor de Organisatie van Amerikaanse Staten (OAS) gehouden toespraak niets losgelaten over zijn recente besprekingen met zijn collega's uit Midden Amerika en de Contadoralanden. Hij heeft zijn kruit droog gehouden voor het gesprek morgen met Reagan. Slechts in algemene termen heeft hij voor de OAS gesproken over de Middenamerikaanse problematiek. Hij ging wel nader in op de noodzaak voor een reorganisatie bij de OAS zodat deze daadwerkelijker kan gaan optreden bij crises en als orgaan de polsslag beter kan gaan voelen van wat er leeft en gebeurt in het continent. Volgens Betancur moet de OAS dynamischer worden en een echt politiek forum worden voor het continent.

De Hondurese minister van Buitenlandse zaken Edgardo Paz Barnica heeft ondertussen gewaarschuwd dat de crisis tussen de wetgevende macht en president Roberto Suazo Cordova in zijn land ook voor het Contadoraproces nadelige gevolgen kan hebben. Dit weliswaar interne conflict heeft internationale repercussies, zei hij. Volgens Paz Barnica speelt Honduras een strategische rol voor het evenwicht in de regio. Dus alles wat dit evenwicht aantast heeft zijn uitwerking op dit evenwicht. Daarom heeft een conflict zoals zich dit nu afspeelt in Honduras zijn gevolgen voor dit evenwicht, zo betoogt de Hondurese minister. President en parlement in Honduras liggen met elkaar in de clinch over de schorsing en benoeming van vijf rechters van het hooggerechtshof wat volgens de president een ongrondwettig handelen van het parlement is.

Vliegtuigen ingezet op Galapagos

QUITO — Twee Canadese tank-vliegtuigen zijn in Ecuador aangekomen om ingezet te worden op de Galapagos- eilanden waar al meer dan een maand een niet te bedwingen brand een uniek natuurgebied bedreigt. Het zijn twee vliegtuigen met tanks welke speciaal zijn aangepast om zout zeewater te kunnen bevatten. Dit wordt vanuit de lucht op de brand gespoten. De kosten welke aan de vlucht van deze vliegtuigen vanuit Quebec verbonden zijn- 150.000 dollar -worden geschonken door de overheid van de provincie Quebec. Ecuador moet voor de brandstofkosten opkomen tijdens de Galapagas- operatie. Het inzetten van deze vliegtuigen betekent een geduchte verbetering bij de bestrijding van de brand, maar deze kan pas afdoende worden bedwongen als er brandweer- personeel op de grond meewerkt met deze toestellen. Er zijn sinds midden maart zo'n driehonderd soldaten op het Isabela-eiland gestationeerd voor de brandbestrijding. In het Isabela nationale park bevinden zich unieke landschildpadden. Het plan bestond deze uit het gebied te evacueren, maar nu het gevaar geweken is kunnen zij op Isabela blijven.

Chin A Sen:

In Suriname 4 militairen doodgeschoten

ROTTERDAM — Volgens oud-president drs Henk Chin A Sen van Suriname zijn er sinds 25 februari dit jaar dertig militairen in Suriname opgepakt, van wie een aantal ondertussen weer op vrije voeten is gesteld. Volgens zijn gegevens zijn vier soldaten van wie gemeld was in maart dat zij zelfmoord hadden gepleegd, doodgeschoten.

Chin A sen deelde dit mee op een persconferentie als voorzitter van de Surinaamse bevrijdingsraad. Van de aangehouden soldaten is bekend dat zij zich wel eens kritisch over het huidige regiem hadden uitgelaten.

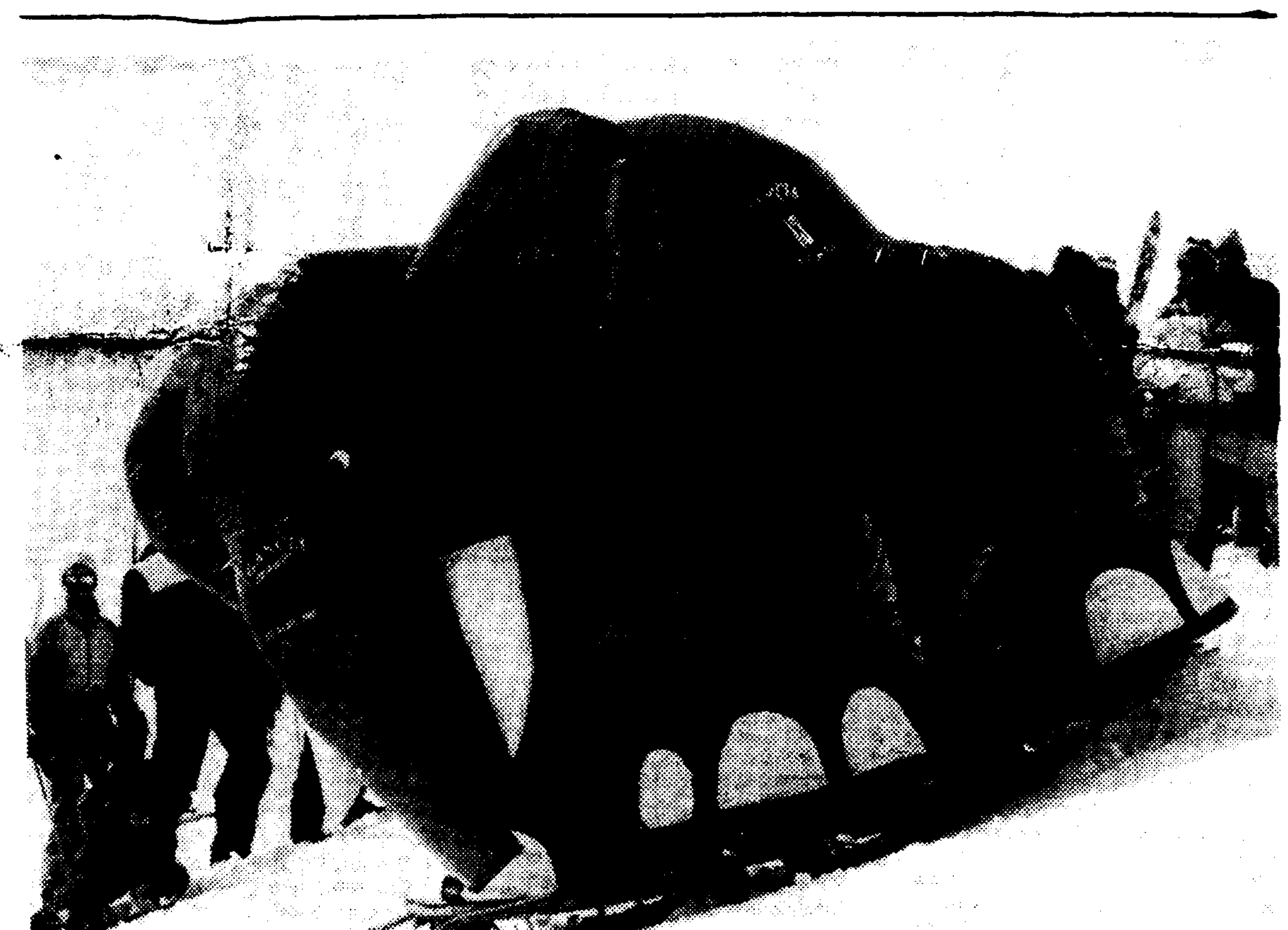
Eén der doodgeschoten soldaten was Oskar Kluis die lijfwacht was van legerleider Desi Bouterse. Hij was één der dertig arrestanten. Een tweede soldaat, John Barow, was na bij zijn gezin en zijn moeder te zijn geweest, teruggekeerd naar het militaire kamp. Een uur later kreeg de familie te horen dat hij zelfmoord had gepleegd. Van zijn familie in Paramaribo is vernomen dat hij vijf kogelgaten in zijn buik vertoonde. Volgens Chin A Sen is er een relatie tussen deze dood en het feit dat Barrow een schoonzoon is van de ex-parlementarier Somohardjo, die nu in Nederland lid is van de Bevrijdingsraad. Een broer van dit Bevrijdingsraadslid was in Nederland al eens het mikpunt van een aanslag. Naar deze twee zaken stelt Amnesty International een onderzoek in.

Bij de Bevrijdingsraad maakte men nogal bittere opmerkingen over het onderzoek door de Nederlandse politie naar zaken met betrekking tot aanslagen tegen leden van de Bevrijdingsraad. Zo is er nog niemand opgepakt in verband met de driedubbele moord in Rijswijk waarbij musici werden gedood welke aanslag bedoeld was op de Bevrijdingsraad welke in hetzelfde gebouw zou vergaderen maar welke vergadering op het laatste ogenblik niet doorging. Ook andere aanslagen op Surinamers loste men niet op. Men dacht bij de Bevrijdingsraad dat men deze zaken «politiek wil dekken». Er waren leden van de Bevrijdingsraad die waarschuwden met eigenrichting, maar zover wilde Chin A Sen niet gaan. Wel zei hij dat zelfs christenen slechts twee wangen hebben. «Onze wangen zijn op». Hij zei ook dat het steeds moeilijker wordt de militanten in eigen kring in toom te houden.

*****

WASHINGTON — De VS ontdooien 67 miljoen dollar van de economische steun aan Sudan. De totale hulp bedroeg 114 miljoen dollar. Maar de rest komt pas als het overleg van Sudan met de Wereldbank en het IMF over maatregelen bevredigend verloopt.

*****



ST. MORITZ — «De Oxford gevaarlijke sporten club», bestaande uit een stel dwaze Britten, gaf onlangs een speciale ski-demonstratie in het ski- paradijs St. Moritz in Zwitserland. Hoewel geen van hen de skikunst machtig is, kregen ze veel bekijks met hun gekke beesten en voertuigen op skies, die in een razendsnelle afdaling fotografen en publiek uiteen deden stuiven, want sturen was er niet bij.

Chili laat 80 artiesten na 5 uur vrij

SANTIAGO — Na vijf uur vastgezeten te hebben zijn tachtig Chileense artiesten weer vrijgelaten. Zij werden opgepakt toen zij betoogden tegen de moord op drie tegenstanders van het militaire bewind. Er werd uit protest tegen deze moorden ook gestaakt in het onderwijs. Bij deze staking ging het ook om de regelmatige ontvoering van militante leden van de dissidente onderwijsvakbond. Eén der vermoorden was bestuurslid van deze bond.

Japan waarschuwt VS

Grote schade relaties bij doorzetten van wet

TOKIO — Het wetsontwerp dat een Amerikaanse Senaatcommissie heeft goedgekeurd en dat president Reagan in staat stelt Japan negentig dagen de tijd te geven om zijn grenzen verder open te stellen, is een "discriminatie van Japan". Als de VS inderdaad tegen- maatregelen nemen wanneer de periode van negentig dagen zonder resultaat is verstreken, zoals ook in het wetsontwerp is opgenomen, zullen de betrekkingen tussen de twee landen ernstig worden geschaad, zo heeft de Japanse minister van Buitenlandse zaken, Sjintaro Abe, dinsdag verklaard in het parlement van Tokio.

Het wetsontwerp is een bedreiging voor de vrije wereldhandel. Japan moet maatregelen nemen om te verhinderen dat de VS tegen- maatregelen nemen, aldus Abe. Dinsdag stemde een commissie van het Huis van Afgevaardigden in met een resolutie waarin Reagan wordt gevraagd de invoer van Japan te beperken als dat land zijn grenzen niet verder opent. Deze resolutie is al door de Senaat heen. Abe betreurde het dat het Amerikaanse Congres nog steeds geen begrip heeft voor de pogingen die Japan onderneemt om zijn invoer te verruimen.

De premier van Japan, Jasuhiro Nakasone, heeft de bedrijven in zijn land opgeroepen te proberen hun invoer te vergroten. Minister van Handel Moerata moet ervoor zorgen dat er bijvoorbeeld in het buitenland communicatie- satellieten en andere hoogwaardige technologische producten worden gekocht. Deze goederen zullen waarschijnlijk worden opgenomen in de plannen auto- fabrikanten en staal- en electronica- producenten opgeroepen producten uit het buitenland te gebruiken.

Het afgelopen weekeinde zijn de Amerikaanse onder- minister van Handel, Malcolm Baldrige, en Gaston Sigur, lid van de Amerikaanse Veiligheidsraad te bespreken. Reagans woordvoerder Larry Speakes verklaarde in Washington dat Nakasone nieuwe toezeggingen had gedaan voor verruiming van de Japanse markt. Nakasone sprak dat tegen. Van het overleg van zondag is overigens niets bekendgemaakt.

*****

BHOPAL — In Bhopal, de stad van de grootste gifgasramp uit de geschiedenis, brak maandag paniek uit toen bij de Union Carbide fabriek een zuurlek gemeld werd, waarbij 7 gewonden vielen. Honderden mensen vluchtten weg.

Nu aan hernia

Neves opnieuw geopereerd

BRASILIA — Tancredo Neves (75) heeft zijn vierde operatie ondergaan in nog geen drie weken. Ditmaal werd een hernia weggenomen. Van officiele zijde is wederom verklaard dat er geen reden tot bezorgdheid is. Het ging om een oude hernia. De artsen deden er nogal lakoniek over. Er was maandag gemeld dat de nog steeds niet beëdigde president van Brazilie voor het eerst koortsvrij was. De voorgaande operaties habben te maken met zijn dikke darm, een darmverstopping en een maagbloeding.

Vondst

EAGLE MOUNTAIN — In het woestijngebied in Californie heeft men dinsdag een verlaten vliegtuigje gevonden. Daarin bevond zich 205 kilo cocaine, waarvan de marktwaarde 25 miljoen dollar bedraagt.

Dollar fiks omlaag

AMSTERDAM — De dollar is de woensdagmorgen begonnen met een fikse duikeling op de Westeuropese wisselmarkten. In Frankfort noteerde hij vanmorgen 3,1030 Mark na dinsdag op 3,1510 afgesloten te hebben. In Zuerich was de slotkoers gisteren 2,6545 Zwitserse franc, maar vanmorgen was hij al gedaald tot 2,6295 Mark. In Amsterdam noteerde de dollar vanmorgen 3.5000 gulden tegen een slotkoers van 3,5565 gld gisteren. Volgens deskundigen was de daling het gevolg van «technische factoren».

Nixon in Geen Vietnam meer

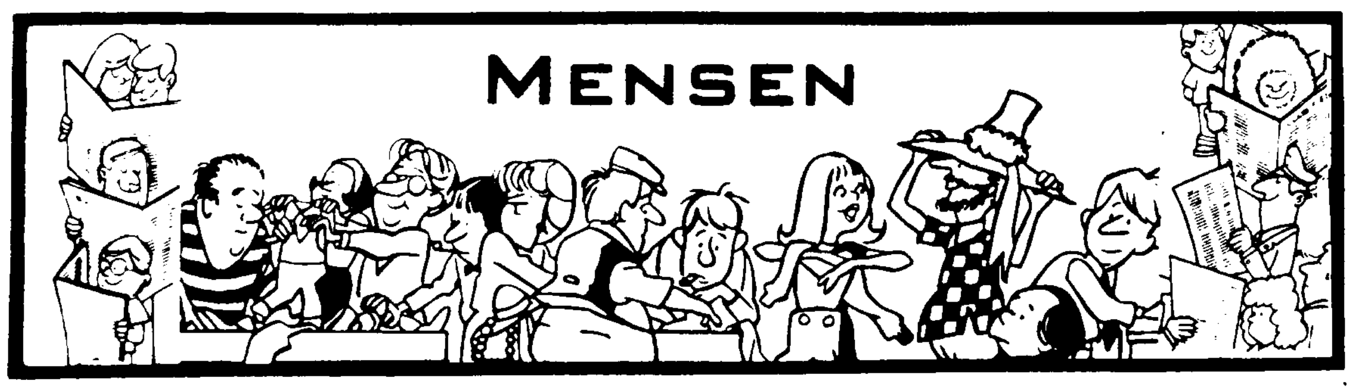
Congres verantwoordelijk voor val bewind in zuiden

WASHINGTON — Oud- president Richard M. Nixon van de Verenigde Staten heeft de tiende verjaardag van de overwinning van de communisten in Vietnam herdacht met het laten verschijnen van een nieuw boek waarin hij schrijft dat zijn regering „de oorlog won" en zijn verplichtingen ten aanzien van Zuid- Vietnam naleefde.

„Geen Vietnam meer" is een verdediging en een illustratie van de politiek van „Vietnamisering" van Nixon en zijn raadsman Henry Kissinger, om de Verenigde Staten uit hun Aziatische wespennest te halen en „vrede in ere" te vestigen. „Wij ondertekenden het verdrag (van Parijs) dat een einde aan de oorlog maakte op een wijze die de vrede won", aldus de oud- president, waar hij er aan herinnert dat de geleidelijke Vietnamisering van de oorlog gepaard ging met vernietigende Amerikaanse bombardementen op de verbindingslijnen en de militaire infrastructuur van het communistische noorden, „en wij onze verplichting om Zuid- Vietnam vrij te houden, nakwamen". Nixon stelt het Amerikaanse congres verantwoordelijk voor de uiteindelijke val van het bewind in het zuiden, nog geen twee jaar na het vertrek van het Amerikaanse expeditieleger.

„Het voortbestaan van Zuid- Vietnam hing af van de wil van de Verenigde Staten om respect voor het vredesverdrag af te dwingen door enerzijds de hulp aan het zuiden in stand te houden en anderzijds een geloofwaardige bedreiging met optreden tegen het noorden te handhaven", aldus Richard Nixon. „Maar", laat hij er op volgen, „het congres veranderde de overwinning in een nederlaag door geleidelijk minder hulp aan de regering in het zuiden te geven en elk nieuw militair optreden van Amerika te verbieden".

In zijn vijfde boek sinds zijn aftreden in 1974 schrijft Nixon dat de beoordelingsfouten die aan Amerika's betrokkenheid in Vietnam ten grondslag lagen, werden begaan door zijn Democratische voorgangers John F. Kennedy en Lyndon B. Johnson en dat hij, vanaf het begin van zijn presidentschap in 1969, in tegendeel ijverde voor het terughalen van de Amerikaanse troepen.





ARTHUR "TUYU" DE JONGH, Hoofd van de Dienst Openbare werken herdacht onlangs het feit dat hij 25 jaar in dienst is bij de Overheid. Ter gelegenheid van dit heugelijke feit overhandigde gedeputeerde George Hueck hem de gebruikelijke enveloppe en sprak de jubilaris lovende woorden toe. Op de foto van links naar rechts waarnemend hoofd ir Reno Pietersz, gedeputeerde George Hueck, de jubilaris de Jongh, mevr Emily de Jongh- Elhage, gezaghebber Ronnie Casseres en hoofd Personeelszaken Carlos Rigot.

*****

HOSE FIGAROA, die op Aruba hoofd van Bevolking en Burgerlijke Stand is, herdacht deze week het feit dat hij 35 jaar in dienst is bij het Eiland- gebied. In de periode 1970- 1971 was de jubilaris Gedeputeerde. Tijdens de huldiging bood gedeputeerde Grace Bareno de bekende enveloppe aan en de gelukwensen. Op de foto Grace Bareno (links) en de familie Figaroa.

*****

DE ZINGENDE NON, waarover de Amigoe gisteren reeds berichtte, heeft zich in gezelschap van een vriendin van het leven beroofd, om onder financiële problemen uit te komen. Beiden werden met ineengestrengelde vingers gevonden op een bed in de woning die zij deelden. De doodsoorzaak was een massale dosis barbituraten, ingenomen met alcohol. De politie was gealarmeerd door een vriend die een brief van de "zingende non" had ontvangen waarin ze schreef: "Wij gaan in vrede naar het eeuwige leven. Wij hopen dat God ons verwelkomt. Hij was getuige van ons lijden, dus zou hij barmhartigheid moeten tonen". Verder stond in de brief dat ze alle moed verloren had toen ze in haar strijd met de belastingen aan het kortste eind leek te gaan trekken. De afgelopen tien jaar had zij voortdurend aflossingen gedaan, maar was er nooit in geslaagd de 3 tot 4 miljoen frank schuld in te lopen die ze aan de belasting had. Op het hoogtepunt van haar roem gingen de royalties van haar verdiensten naar naar het klooster. Omdat zij bij haar professie de gelofte van armoede en afstand van alle bezit had afgelegd, heeft zij persoonlijk nooit geld ontvangen. In 1966 trad ze echter uit het klooster. Een paar jaar geleden richtte zij met haar vriendin, die in dezelfde religieuze situatie verkeerde een tehuis voor autistische kinderen op, maar moest het later sluiten door gebrek aan geld, hetgeen haar erg getroffen heeft.

*****



Voor mannen die spijt hebben van hun sterilisatie of die op een andere manier geen kinderen kunnen verwekken, maar toch graag vader willen zijn, is er hoop. In Austalië is de eerste REAGEERBUIS- BABY geboren die werd verwekt door op kunstmatige manier sperma te nemen van een gesteriliseerde man. De kliniek geniet bekendheid om haar pionierswerk op het gebied van de reageerbuismethode. Artsen van de kliniek zogen met een holle naald zaadcellen uit de testikels van de gesteriliseerde man. Zij deden de zaadcellen samen met eicellen van de vrouw in een reageerbuis. Toen de bevruchting had plaatsgevonden en een embryo was ontstaan werd deze in de baarmoeder van de vrouw gebracht, waar het zich verder ontwikkelde. De Australische onderzoekers waarschuwen dat hun nieuwe methode niet voor alle onvruchtbaarheidsgevallen geldt en dat nog veel onderzoek gedaan moet worden.

*****

Op Aruba herdacht CAJUS ROBERTO BOEKHOUT het feit dat hij 25 jaar in dienst is bij de Posterijen. Namens de Regering bood de directeur van de Posterijen Dachi Dijkhoff de jubilaris de gebruikelijke gratificatie en waarderingsbrief aan.



IN DE KANTLIJN



door:
R. Snow

Johan Cruijff mag niet direct bij het trainen van voetballers betrokken zijn. Hij heeft er de juiste papieren niet voor. Het bezoek van de paus aan Nederland is aanleiding tot een ruime variëteit van protesten, waar vanuit de verte — d.w.z. als men Nederland niet enigszins kent — geen touw aan vast te knopen is. Iacocca haalt de voorpagina van Time als de «guy who made it». Gorbatsjov wordt met de dagdulijker geprofileerd als een capabele doorzetter, waar de media- genieke Reagan een forse concurrentie van mag verwachten. En de laatste heeft afgelopen week het begin van een nieuw tijdperk aangekondigd. Nadat de groot- industrie een tijdlang de toon aangaf en daarna de supergrote bedrijfsconglomeraties is nu, volgens de Amerikaanse president, het ondernemende individu aan de beurt. Een handvol moment- opnamen, die als ze niet veelzegend zijn toch minstens iets verraden van de heersende tijdgeest(en).

De tegenstelling tussen het Cruijff- en Iacocca- verhaal is indicatief voor het verschil in benadering van mens en maatschappij in Europa en de Verenigde Staten. Er zullen ongetwijfeld een aantal zeer plausibele redenen op te voeren zijn waarom één van 's werelds beste voetballers door het niet hebben van het juiste papiertje geen trainer mag zijn. Dat men in een aantal samenlevingen waaronder Nederland voor vrijwel alles de juiste papieren moet hebben, is het gevolg van een bepaalde wijze van denken. Het heeft te maken met een behoefte aan orde, bescherming van beroep en kwaliteit, weren van oneigenlijke concurrentie, het principe van gelijke kansen enz. Daarvoor is de weg gekozen van wettelijke regelingen wat uiteraard geleid heeft tot een vergaande bemoeienis van de staat met het leven van elk individu. Eén aspect daarvan is in dit verband interessant om te noemen. Die aanpak n.l. leidt onherroepelijk tot het hanteren van een soort doorsnee- mensbegrip. Het gemiddelde, en bij mensen betekent dat de middelmaat, wordt toonaangevend. Wat daar bovenuit steekt, wordt al gauw als bedreigend ervaren. En dat verklaart op zijn beurt waarom men in zo'n samenleving grote moeite heeft met het waarderen van bijzondere mensen en prestaties. Het enorme probleem, dat het bezoek van de paus de Nederlandse samenleving oplevert, moet vooral daarin gezocht worden, dat de man niet past in het patroon van denken. Dat wil niet zeggen, dat veel van de kritiek die men heeft niet terecht kan zijn, maar al was dat zo het verklaart de bijna psychotische reacties niet.

In een samenleving als de Verenigde Staten, waar deregulering een trefwoord is, wordt een auto- fabrikant een volksheld. Iedereen mag zelfs weten, dat zijn laatste bonus een half miljoen dollar bedroeg! Gelijke kansen betekent daar niet de bescherming van de middelmaat maar de mogelijkheid open houden, dat de beste het kan maken. Die bijna kinderlijke waardering voor prestatie, wijst op een andere benadering, een ander denken, die aan het individu een grotere ruimte tot slagen of falen gunt.

De voorlopige populariteit van Gorbatsjov in beide delen van het Westen voedt zich aan beide tijdgeesten. Men beluistert in de Amerikaanse pers een waardering voor de success-story. Men raakt er niet over uitgeschreven, dat hij als een komeet omhoog is geschoten, van ergens uit de provincie na enkele jaren Moskou de top heeft bereikt. Men waardeert z'n showmanship en vermoede efficiënte optreden. Zijn leeftijd wordt vertaald in dynamiek, zijn vrouw goed gekleed als ze zich in Londen voordeed, beschreven als een First Lady. In Europa valt hij niet minder goed. In Panoramiek van vorige week (op Tele-Curaçao) werd een opvallend accent gelegd op het feit dat Rusland voor een deel ook in Europa ligt en men vermoedt daarin een heimelijk verlangen Gorbatsjov te kunnen opvoeren als een tegenhanger van de oorlogszuchtige Reagan. Hij staat ogenschijnlijk dichterbij het doorsnee- denken en alleen al daarom is hij populair. En wat men in Reagan verfoeid, zijn gave voor public relations, is bij Gorbatsjov een pluspunt. Het hoeft nauwelijks betoog, dat de politieke mogelijkheden voor de nieuwe Sovjetleider om uit deze situatie winst te halen beangstigend groot zijn. Beangstigend omdat het denken waar zijn maatschappij de weerslag van is, altijd nog waar zowel Europa als de VS met al hun verschillen in geloven, tot in de essentie weersprekt.

Niet alleen op Aruba, ook in Praag heeft een 1- APRIL- MOP voor de nodige consternatie gezorgd. In de krant stond die dag te lezen dat het stedelijk museum zou zijn afgebroken en dat andere imposante gebouwen hetzelfde lot te wachten stond. Het artikel werd zelfs geïllustreerd met een tekening van afbraak. De telefoons bij de krant stonden roodgloeiend evenals bij het museum. De dag daarna moest de krant meedelen dat het ging om een harde maar gelukte april- mop, maar dat ook bewezen was hoe weinig mensen op weg naar hun werk nog bewust rondkijken, want het bericht over het verdwijnen was ook geloofd door honderden mensen die voorbij het gebouw waren gekomen.

Wij zijn erg verheugd met de komst van onze dochter

MARIA-LIZA
SYLVESTRE

Freddy en Joke Curiel-Yard

Curacao, 2-4-1985

CURAÇAO AGENDA

NACHTDIENST ARTSEN: Patiënten van de artsen van Bandabao (3e distrikt) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoord- apparaat afluisteren. De patiënten van de andere medische distrikten kunnen voor spoedgevallen de artsen- praktijk van hun eigen huisarts bellen, het antwoord- apparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is

* * *

WIT GELE KRUIS (wijkverpleging): Kantoor Santa Maria 17, tel.: 82947; geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag de gehele dag gesloten; de wacht hebben zuster Thomas, tel.: 82655 en zuster Bronneberg, tel.: 81506.

* * *

KLEUTERBUREAU: 14.00-16.00 uur alleen volgens afspraak.

ZUIGELINGENBUREAU: maandagmiddag van 12.30-15.30 uur; donderdagmiddag van 07.15-10.30 uur; alleen volgens afspraak.

GEZINSVERZORGING (Kwido pa Famia): geopend van maandag t/m vrijdag van 07.00-12.30/13.30-17.00 uur, kantoor Sta. Maria 17, tel.: 80222.

BOTICA BANDABAO: geopend van maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag gesloten.

* * *

BOTICA'S (nachtdienst)
Otrobanda: Curaçao, tel.: 623575; Punda: Bolivar, tel.: 613929.

* * *

DIVERSEN
BUURTCENTRUM JANWE: 19.30 lezing over drugs.

UNIVERSITEIT: 20.30 lezing «Ambtelijke vrijheid en verantwoordelijkheid», toegelicht aan de bijstands-/onderstands- verlening, de ontslagwet en de verhouding van de politie tot het gevoegd gezag (spreker: prof. dr. A.J. Hoekema) - aula.

DIERENASIEL: dagelijks geopend van 18.00-12.00/14.00-18.00 uur; op zaterdag van 08.00-13.00/14.00-18.00 uur, tel.: 54300.

* * *

DONDERDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 08.45-09.20 uur Buena Vista t.o. rk kerk; 09.45-10.45 uur Sta. Maria t.o. 't Schuurtje; 11.00-12.00 uur Seroe Fortuna t.o. Steenkoraal; 12.15-12.45 uur Suffisant/Muizenberg; 13.20-14.30 uur Brievengat; 14.45-15.45 uur Zuid Bonam.

BIOSCOPEN
GOLDEN DRIVE-IN: 21.00 uur *Karate Kid* (alle leeft.).
CINELANDIA: 19.00 en 21.00 uur *Sharks* (18 jr.).

* * *

TELECURAÇAO
WOENSDAG: 16.30 Cartoons; 17.00 Obra di man; 17.30 Biba salú; 18.00 E man drechi di Dios; 18.30 Telenovela: «Colorina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 EVD; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 Falcon Crest; 21.30 TC spesial; 22.00 Mundu na Bista; 22.15 Jacques Cousteau; 23.15 Tempo pa Dios; 23.30 Sluiting.

DONDERDAG: 16.30 Cartoons; 16.45 Kwes; 18.00 Filatelie/Alimentashon; 18.15 Purba ku keshi; 18.30 Telenovela: «Colorina»; 19.15 Informe deportivo; 19.30 Benson; 20.00 Notisiero Tele-8; 20.30 The A-team; 21.30 Just our luck; 22.00 Mundu na Bista; 22.15 Aktividat; 23.15 Tempo pa Dios; 23.30 Sluiting.

* * *

WILLEMSTAD— Door het verwijderen van traliewerk aan de straat- zijde van Hanchi Di Snoa hebben dieven zich toegang verschaft tot een kledingszaak en namen verscheidene kledingstukken mee.

Amigoe

UITGEVERIJ AMIGOE NV
Scherpenheuvel z/n of POB 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiels Bank n.v.

CURACAO
Centrale (alle afdelingen)
672000
Directie:
Namens Antillean News Holding N.V.:
R.F. Snow
Adjunct: I.M.PH. de Maayer- Hollander.
Hoofdredactie:
waarnemend voor:
Laureen Ravelli- Schenk
Overige leden Redactie:
Toon van Dongen, Hanneke van Kouwen, Ana van Leeuwen, Sheila Rhodes (secretaresse), Solange Isselt (opmaak) en Ken Wong (fotograaf).

ADVERTENTIE-AFDELING
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-16.00 uur;
Zaterdag 07.30-10.00 uur.
Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 3 uur binnen zijn.
Advertentie-afdeling (acquisitie)
Ingrid de Maayer, Viola Bernardus en Janny Naaldijk.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-16.00 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.
Alleen zoekertjes die op maandag en donderdag vóór 12 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

UITGEVERIJ AMIGOE
ARUBA
Nassaustraat 110.
tel.: 24333 (drie lijnen).
Directeur-Hoofdredacteur:
Jos van der Schoot.
Redactie: Ramiro Tromp, Ludwina Perez, Djisbie Franken (fotograaf).
Advertentie-afdeling: Jos van der Schoot en Etleen Landsmark.

BONAIRE
CORRESPONDENT:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 154, tel.: 8627.

SINT MAARTEN:
Abonnement en Advertenties:
Popular Agencies,
SMTC Building, Illidge Road 38,
Tel.: 2737.
Losse nummers: Papergarden, Food Center, Shipwrecks Stores in: Frontstreet (opposite Holland House), Great Bay Hotel, Little Bay Hotel, Mullet Bay Hotel en Papertrip Julianaluchthaven.

SABA:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
Linda Bontenbal, Windwardside.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordigster/Correspondente:
mevrouw Peggy van de Horde, Whitewallweg 1.

DEN HAAG:
CORRESPONDENT:
Frans Kok (tel.: 070-614911)

HILVERSUM
CORRESPONDENTEN
B. Jos de Roo en Victor Hafkamp: Radio Nederland Wereldomroep (tel.: 035-16151, toestel 319).

UTRECHT:
Frans Croes (fotograaf)

WASHINGTON- medewerker: Paul Comenencia (tel.: 202- 4623933).

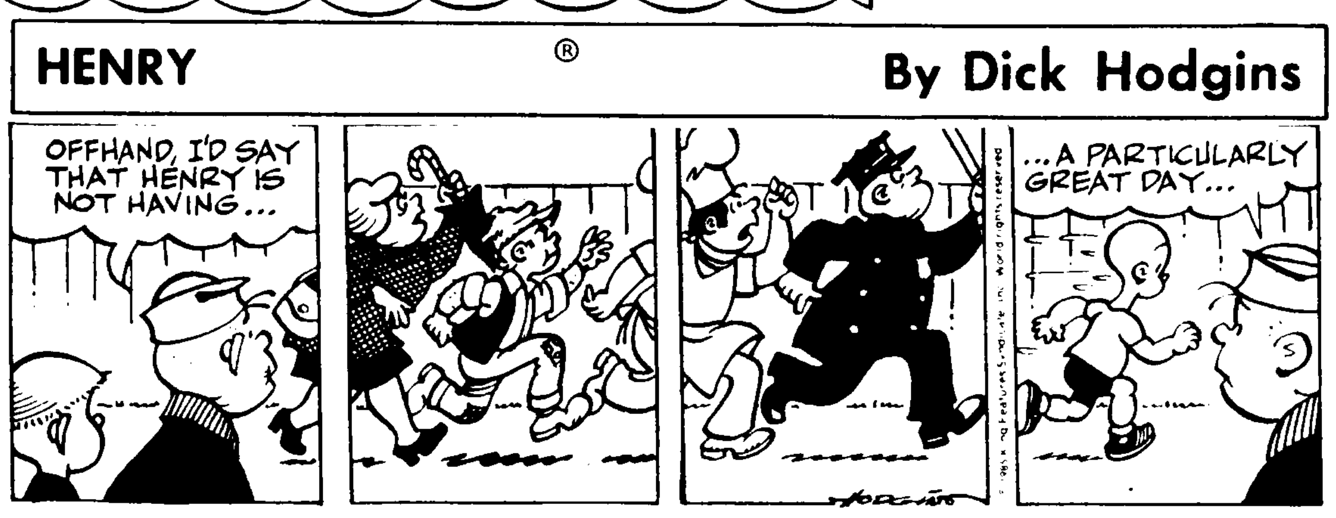
MIAMI- medewerker: David Serphos, 1420 South Bay- shore Drive 503, Miami Florida 33131.

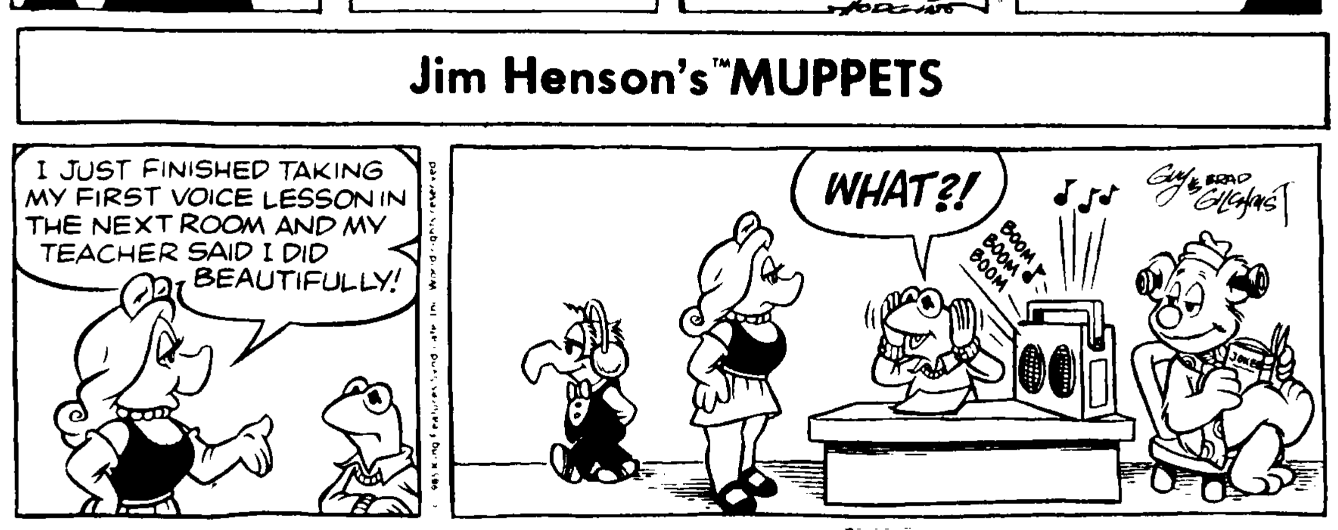
Persagentschappen: ANP en AP.
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabantse Pers.

DRUKKERIJ: Rotaprint N.V.
DISTRIBUTIE (abonnementen)
Curaçao: Districo N.V., tel.: 70503, 70504 en 70304.
Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr.: 208.000, Maduro's Bank rek. nr.: 286.330.08 en ABN rek. nr.: 11.15.626.
Aruba: Nassaustraat 110, tel.: 24333.
Bonaire: (Abonnementen en Incasso): mv. A. Wong- Loi- Sing, Noord Saliña.

Losse nummers 50 cent.
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen veertien gulden per maand.

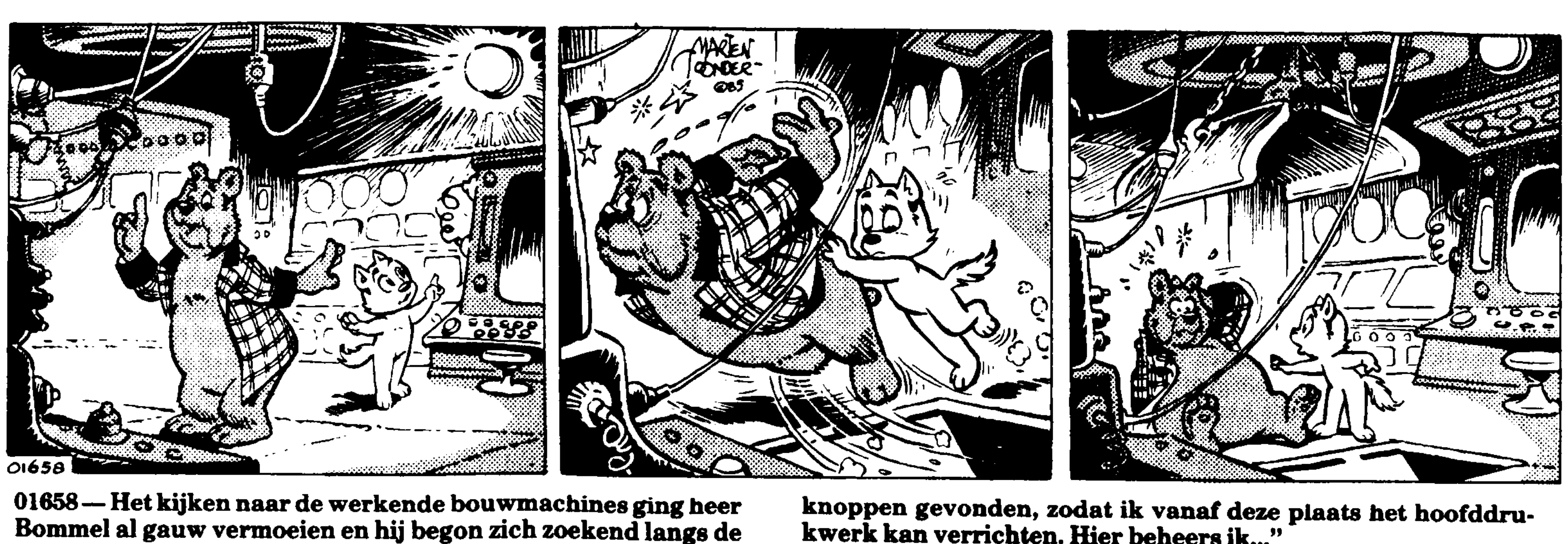
Buiten Antillen (Nederland):
NAƒ.80,15 per maand (luchtpost) of NAƒ.24,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen.



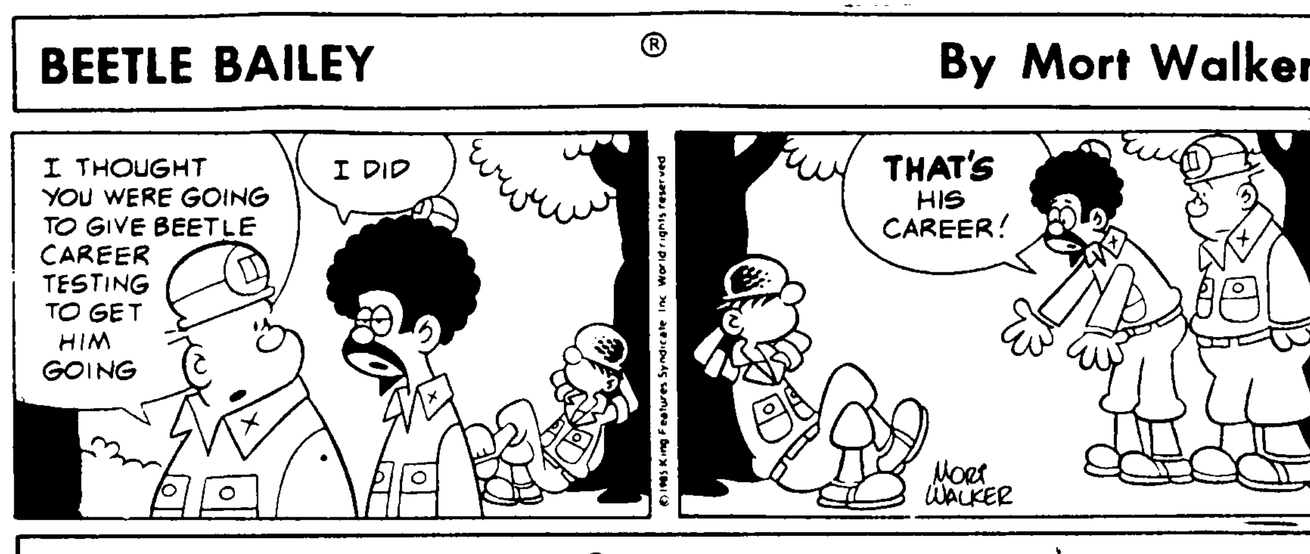


Tom Poes en het Bommel-Verschiet

Door Marten Toonder



01658— Het kijken naar de werkende bouwmachines ging heer Bommel al gauw vermoeien en hij begon zich zoekend langs de panelen te bewegen.
"Tenslotte heb ik wel wat beters te doen", mompelde hij. "Het wordt tijd dat hier leiding gegeven wordt, en daarom heb ik een paar leidersknoppen nodig..."
Zo prevelende bereikte hij een bedieningspaneel, dat een opvallende kleur vertoonde, en hij bleef getroffen staan.
"Manipulator", las hij. "Dat zal wel belangrijk zijn, want de letters zijn rood, al weet ik zo gauw niet wat ze betekenen. En ernaast staat 'computervoeding'. Daar zitten vast de warme maalijden..."
"Het staat een rode lamp te flitsen!" riep Tom Poes. "Dat betekent gevaar!"
"Onzin", sprak heer Ollie afwenkend. "Ik heb net de hoofdknoppen gevonden, zodat ik vanaf deze plaats het hoofddrukwerk kan verrichten. Hier beheers ik..."
Verder kwam hij niet, want Tom Poes sprong op hem af en gaf hem zo'n duw, dat hij het evenwicht verloor en dreunend op de grond belandde.
"Umpfs..." stamelde hij, terwijl hij voorzichtig zijn schedel betastte om te voelen of er iets gebroken was. "Wietoettat? Wwat..."
"Ik moest dat wel doen", zei Tom Poes. "Als ik u niet geduwd had, zou u in dat gat gevallen zijn. De machines laten zich niet uitschakelen, en u kunt niet ongehinderd bij de manipulatorknop komen!"
Heer Bommel staarde glazig naar het luik waar hij op gestaan had, en dat nu opengeklapt voor hem hing. Maar helaas zag hij niet, wat er uit de zoldering naar beneden kwam.





ANTILLIAANS HOF WORDT AAN BEVOEGDHEDEN HERINNERD

Terzake uitspraak NABLP vs ALM

Hoge Raad wijst Hof van Justitie terecht

WILLEMSTAD — De uitspraak van de Hoge Raad in Nederland in de al sinds 1983 slepende zaak van de vakbond van luchtvaart- personeel NABLP tegen de ALM, heeft vergaande gevolgen voor het Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen. Het Hof werd er in het vonnis op gewezen dat het "zich van een oordeel omtrent genoemde punten had dienen te onthouden". Het vonnis van het Hof werd dan ook vernietigd en de zaak is terug gewezen ter verdere behandeling en beslissing door het Hof.

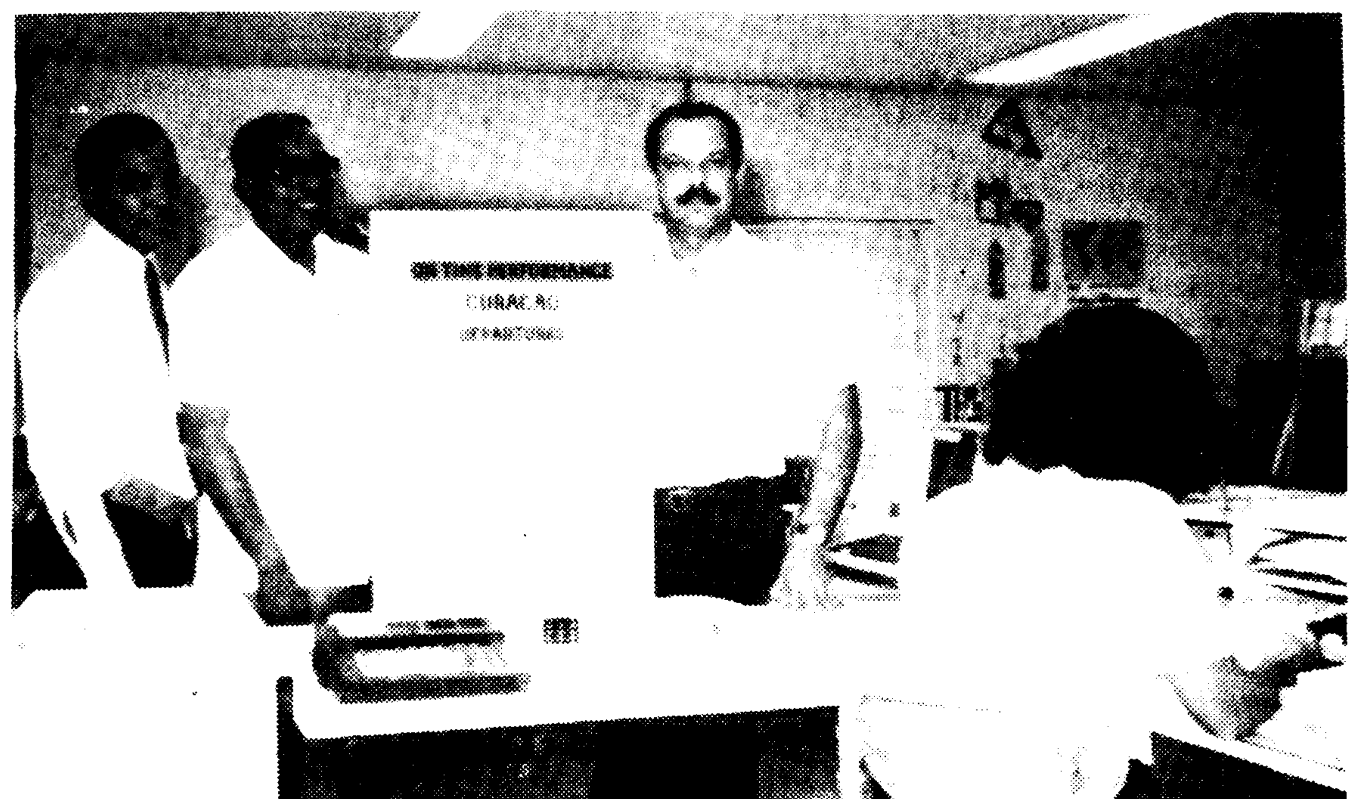
Terwijl de President van het Hof van Justitie, mr Jaime Saleh stelde dat het Hof door het vonnis van de Hoge Raad zal moeten afwijken van een zienswijze die het Hof al jarenlang volgt, zei de Deken van de Orde van Advocaten, mr Frank Promes, van mening te zijn dat het vonnis in zijn algemeenheid niet veel gevolgen zal hebben.

Zoals bekend spande de vakbond NABLP in 1983 een rechtszaak aan tegen de ALM over uitbetaling van de indexering. De rechter in het Gerecht in Eerste aanleg stelde in een tussenvonnis dat het recht op indexering blijft bestaan, ondanks het feit dat de cao was verlopen en stelde hij tevens dat de NABLP in de rechtszaak zeer zeker mag optreden namens haar leden. In het eindvonnis echter, oordeelde de Eerste rechter dat "de goede trouw medebrengt dat de verplichting tot betaling van indexering is teniet gegaan" daar de maatschappij zich dat door de financieel- economische situatie niet kan veroorloven. De NABLP ging in hoger beroep tegen deze uitspraak. Het Hof van Justitie verklaarde de NABLP niet ontvankelijk en stelde van mening te zijn dat deze vakbond niet namens haar leden mag optreden en dat de leden zelf ook geen aanspraak kunnen doen op een verlopen cao. De vakbond ging in cassatie tegen dit vonnis.

Naar de Hoge Raad in haar vonnis stelt, had het Hof de beslissingen van de Eerste Rechter moeten eerbiedigen omdat de partijen alleen de kwestie van de goede trouw als grief bij het Hof naar voren hadden gebracht. "Het betreft hier immers geen punten van openbare orde. Nu de ALM op geen enkele wijze te kennen heeft gegeven deze punten aan 's Hofs oordeel te willen onderwerpen, had de Bond geen reden om op deze punten in te gaan. Het is in het bijzonder laatstgenoemde omstandigheid die de conclusie wettigt dat het Hof zich van een oordeel omtrent genoemde punten had dienen te onthouden", aldus de Hoge Raad in haar uitspraak van 15 maart jongstleden. De Hoge Raad vernietigde het vonnis van het Hof van Justitie van de Nederlandse Antillen en verwijst de zaak naar dat Hof ter verdere behandeling en beslissing.

Naar mr Jaime Saleh, President van het Hof van Justitie, desgevraagd verklaarde, gaat het Hof al jarenlang uit van het standpunt dat het oordeel van de Eerste rechter ambtshalve opnieuw bekeken wordt. Het vonnis van de Hoge Raad heeft in deze dan ook belangrijke gevolgen, daar het Hof hierdoor beperkt wordt zich stringenter op de door partijen naar voren gebrachte grieven te richten. Mr Saleh voegde hieraan toe dat dit in Nederland wettelijk is vastgesteld. Op de Nederlandse Antillen is dit echter niet het geval, aldus de president van het Hof. Het gevolg van het vonnis is, zo vervolgde mr Jaime Saleh, dat de advocaten en partijen in de toekomst zeer duidelijk hun grieven moeten formuleren, daar het Hof zich alleen daarover mag buigen. Het Hof wordt immers door het vonnis meer beperkt in haar bevoegdheden. Hij noemde dit echter "geen slechte ontwikkeling". De president van het Hof voegde hier wel aan toe dat, gezien het aantal toenemende zaken, het Hof zich in de praktijk over het algemeen al veel meer houdt aan wat de partijen naar voren brengen en niet meer de hele zaak opnieuw beoordelen.

Mr Saleh bracht wel naar voren dat hier op de Antillen, waar de partijen zelf in hoger beroep kunnen gaan zonder bijstand van een advocaat, dit voor leken nog moeilijkheden mee kan brengen omdat het formuleren van de grieven nu nog belangrijker wordt. Aangezien de meeste partijen, zeker bij zaken in hoger beroep, rechtskundige hulp inroepen, zal ook dit in de praktijk niet al te veel bezwaren opleveren, zo stelde de Deken van de Orde van Advocaten mr Promes, die van mening is dat de gevolgen van het vonnis niet zo ernstig zijn. Het vonnis zal in ieder geval aan de rechters van het Hof worden overlegd en met hen besproken worden.



WILLEMSTAD— Bij de ALM hebben de afdelingen Stationsdienst, Vliegdienst, Catering en de Technische dienst, de afdelingen die voorbereidingen treffen alvorens een vlucht kan worden uitgevoerd op een doeltreffende manier onder de loep genomen, zodat vertragingen geminimaliseerd worden. Op de foto vlnr G. Frans (Duty Station Manager Curaçao) en de Quality Control functionarissen Freddy Ilaria en Reuben Libier in het Flight Operations kantoor waar het eerste O.T.P.- bord werd geplaatst.

Met onderhandelingsteam van Shell

Overheidscommissie beraadt zich over voortzetting gesprekken

WILLEMSTAD — De onderhandelings- commissie die de regering en het eilandgebied Curaçao aanwees om met de Shedll de gesprekken te voeren over ondermeer een tweederde overheidsdeelname in het aandelen- kapitaal van de raffinaderij, zal zich gaan beraden over het moment waarop de onderhandelingen met de maatschappij- vertegenwoordigers kunnen worden voortgezet.

Alhoewel het in eerste instantie de bedoeling was de besprekingen op politiek niveau tussen de Nederlandse, de Antilliaanse en de Venezolaanse regeringen af te wachten, wordt het niet onwaarschijnlijk geacht dat de onderhandelingen met de Shell zullen worden hervat, alvorens het politiek overleg heeft plaatsgevonden. Verwacht werd dat de speciaal daarvoor door de Nederlandse premier Ruud Lubbers aangewezen ambassadeur voor speciale zaken, jonkheer mr Emiel van Lennep, halverwege deze maand naar Caracas zou reizen. Naar echter vanuit Nederland werd vernomen, zal mr Van Lennep pas rond 22 april naar Caracas vertrekken om daar de voorbereidingen voor het politiek overleg te treffen. De aanvankelijk voor 15 april geplande bijeenkomst tussen vertegenwoordigers van de drie regeringen, zal derhalve worden verschoven naar later in de maand.

Zoals de Amigoe gisteren reeds berichtte, reageerde de Shell positief op een verzoek van de kant van de Nederlandse en Antilliaanse regering om uitstel van het voor 31 maart gestelde ultimatum. Voor die datum werd de Antilliaanse regering geacht uitsluitel te geven op de voorwaarde van een meerderheidsparticipatie. Dat ultimatum werd evenwel te elfder ure voor onbepaalde tijd verschoven. Door de Shell werd vervolgens gisteren officieel kenbaar gemaakt dat de maatschappij bereid is het verstrijken van het ultimatum te verschuiven naar uiterlijk 30 juni. Dan wil de Shell met de overheid tot een principe-overeenkomst zijn gekomen.

Van de kant van de Shell werd er in de bekendmaking aan de regering wel op gewezen dat het aanbeveling zou verdienen de besprekingen over de voornaamste punten die in de principe- overeenkomst moeten zijn opgenomen, voort te zetten. Deze punten betreffen zoals bekend de intrekking van de drempel- belasting, de verlaging van de arbeids- kosten en de personeelssterkte, veiligstelling van de benodigde zware Venezolaanse ruwe olie voor wat betreft quantiteit en qualiteit en de meerderheids- deelname van de regering in het aandelen- kapitaal van Shell Curaçao NV. In een regerings- verklaring werd gisteren tot uitdrukking gebracht dat het "de regering tot voldoening strekt dat door deze brief van de Shell tijdsruimte is geschapen voor het onderzoeken van potentiële oplossingen voor het probleem waarmee de regering zich geconfronteerd ziet". Van regerings- wege werd daar wel aan toegevoegd dat de situatie echter nog steeds als precair moet worden beschouwd.

Alhoewel in omgekeerde richting wel van toepassing

KLM aarzelt nog over invoering extra laag tarief naar Antillen

-door Frans Kok-

DEN HAAG — De KLM aarzelt nog of zij het meest vergaande voorstel uit het rapport van de Nederlands- Antilliaanse luchtvaart- tariefvencommissie zal overnemen om een nieuw extra laag tarief in te voeren op de route naar Amsterdam voor een bezoek van minimaal zeven tot maximaal vijftien dagen.

Voor de route van Amsterdam naar de Antillen, heeft de KLM de aanbeveling van de gemengde commissie ten aanzien van dit lage tarief wèl overgenomen, maar omgekeerd voor de route van de Antillen naar Amsterdam niet. Politieke kringen in Den Haag verwachten echter dat de KLM dit gunstige tarief alsnog van toepassing zal laten worden. De woordvoerder van de KLM in Amsterdam was evenwel vandaag onbereikbaar voor commentaar op de vraag waarom de maatschappij een uitzondering wil maken voor vluchten vanuit de Antillen.

Alle overige aanbevelingen van de commissie heeft de KLM in haar nieuwe tarieven- stelsel al verwerkt, met hier en daar kleine wijzigingen. Zo stelde de commissie voor de maximum verblijfsduur voor het laagste PEX- tarief te stellen op vijftien à zeventien dagen, dat wordt nu vijftien dagen. Voor vluchten vanuit Amsterdam wordt de prijs daarvoor in Nederlandse guldens fl. 1550,— in het laagseizoen, in het nieuwe "schouder- seizoen" fl. 1600,— en in het hoogseizoen fl. 1700,— (thans fl. 1923,—). De nieuwe tarieven, die op korte termijn zullen ingaan, luiden als volgt in Antilliaanse guldens: excursie- tarief (14 tot 70 dagen) in laagseizoen 1700, in schouder- seizoen 1800 en hoogseizoen 1900; PEX- tarief (14 tot 35 dagen), laagseizoen 1150, schouderseizoen 1300 en hoogseizoen 1500, het laagste PEX- tarief voor een verblijf van zeven tot vijftien dagen werd door de KLM nog niet overgenomen. Studentenjaar- retour in laagseizoen 1100, schouderseizoen 1250 en hoogseizoen 1350. Het bejaarden- tarief, geldend vanaf 60 jaar, in het laagseizoen 1100, schouderseizoen 1250, terwijl voor het hoog seizoen geen bejaarden tarief is toegestaan. Het kindertarief bedraagt in het laagseizoen voor kinderen van 2 tot 12 jaar 740 gulden, schouderseizoen 850 en hoogseizoen 950 gulden. Voor babies van 0 tot 2 jaar geldt een tarief van 200 gulden.

De seizoen- indeling is al volgt: het laagseizoen loopt van 15 januari tot 28 februari en van 1 november tot 14 december. Het schouder seizoen loopt van 15 september tot 31 oktober en van 1 maart tot 31 mei en het hoogseizoen loopt van 1 juni tot 14 september en van 15 december tot 14 januari.

Een woordvoerder van de KLM zei gisteren blij te zijn dat, met wat hij noemde de mythe van de te hoge KLM- tarieven is afgerekend. Nu is volgens de KLM- woordvoerder duidelijk geworden dat de maatschappij de ontwikkelingen van het toerisme naar de Antillen niet heeft belemmerd. Ook minister van Verkeer en Waterstaat Neelie Smit- Kroes heeft in de Tweede Kamer altijd ontkend dat de KLM te hoge tarieven zou hanteren op de route naar de Antillen. Bij de aanbieding van het eindrapport zei zij gisteren dat de conclusies van de gemengde commissie een bevestiging zijn van wat zij steeds in de Tweede Kamer heeft gezegd. In politieke kringen in Den Haag wordt er evenwel op gewezen dat er een tegenstrijdigheid zit in het feit dat enerzijds de minister ontkent dat de tarieven aan de hoge kant waren, maar anderzijds na veel aandrang uit de Tweede Kamer de tarieven op een aantal punten toch wel degelijk naar beneden zijn bijgesteld.

Volgens verklaring Venezolaanse ministers

Deelname door Venezuela in SCNV "niet gerechtvaardigd"

WILLEMSTAD/CARACAS - Technisch- economische rechtvaardiging voor Venezolaanse deelname in Shell Curaçao is niet aanwezig. Daarentegen is Venezuela zich bewust van de legio mogelijkheden van samenwerking tussen de Antillen en Venezuela. Zij zijn in het verleden niet voldoende benut; de tijd is daar nu rijp voor; het mag niet zo zijn dat het voortbestaan van de eilanden volledig afhangt van de raffinaderijen. Raffinaderijen die uit technisch- economisch oogpunt dubieus zijn. Dit heeft de Venezolaanse vice- minister van Energie- en Mijnzaken, Hernan Anzola tegenover de Venezolaanse pers verklaard, na een vergadering, op maandag, in Caracas, waarbij de ontwikkelingen rond het lot van SCNV centraal stonden.

De Amigoe berichtte reeds dat minister Hernandez Crisanti van Energie- en Mijnzaken onlangs tijdens een bezoek aan Wilmstad liet weten dat "Venezolaanse participatie noch de Antillen noch Venezuela goed uitkomt. Van Venezuela is het bekend dat dit land "blijvende en reële aanwezigheid" van de Shell op Curaçao eist.

Bij de vergadering deze week in Caracas waren naast vice- minister Anzola ook de minister van Buitenlandse zaken, Simon Alberto Consalvi en de directeur van de staatsolie- maatschappij Pdvsa aanwezig. Een persconferentie hierna en een interview via de Venezolaanse tv zijn letterlijk overgenomen door een Papiamentstalig avondblad. Minister Consalvi van Buitenlandse zaken noemde de noodzaak om te komen tot een "algemeen samenwerkingsprogramma, waarvan de "olie" slechts een onderdeel vormt. "De samenwerking (tussen de Antillen en Venezuela) zal niet alleen van Venezuela afhangen maar ook van Nederland", aldus de minister op maandag.

Uit de door de Venezolaanse autoriteiten gedane verklaringen kan worden opgemaakt dat Venezuela "begrip" van Nederlandse zijde voor de problematiek "vanzelfsprekend" vindt. "De compromissen van de Nederlandse regering zijn evident en een vanzelfsprekendheid", aldus heeft de Venezolaanse minister van Buitenlandse zaken voor de tv verklaard. Hij noemde de verantwoordelijkheid van Nederland (jegens de eilanden) groter dan de verantwoordelijkheid van Venezuela.

De ministers bleken weinig los te willen laten over de voor deze maand geplande ontmoeting tussen Venezuela en het Koninkrijk, terwijl men evenmin duidelijk antwoordde op de vraag of Nederland de oplossing moet brengen voor het lot van SCNV. "Deze vraag kan om diplomatieke en politieke redenen niet bevestigend beantwoord worden. We hopen dat Nederland en Venezuela als vrienden met elkaar zullen praten. Ik ben optimistisch gestemd dat we een oplossing zullen bereiken", verklaarde minister Consalvi, die eraan toevoegde dat gesprekken met de Shell zullen volgen nadat de Venezolaanse regering eerst met respectievelijk de Nederlandse en de Antilliaanse regering gesproken heeft. Zoals elders uit deze editie blijkt is deze "top" dat aanvankelijk gepland was voor medio deze maand uitgesteld naar de laatste week van april. De vertegenwoordiger van de Nederlandse regering mr Van Lennep, zo vernam de Amigoe vandaag, zal pas op 22 april naar Caracas reizen.

De Venezolaanse bewindsman van Buitenlandse zaken onderstreepte tijdens een maandag gehouden persconferentie dat niet de bezorgdheid over de gevolgen van de Shellsluiting Venezuela tot het ondernemen van actie beweegt. De bewindsman noemde "de geest van solidariteit die altijd tussen de Antillen en Venezuela bestaan heeft en de oude banden met de Antillen, die ook geleden hebben als gevolg van de Bolivar- crisis.

Vragen over concrete vormen van hulp die Caracas de eilanden zal kunnen bieden ontweken de Venezolaanse bewindslieden: "Vast staat dat Venezuela de eilanden de rug niet zal toekeren. De betrokkenheid van de Venezolaanse olie- industrie zal echter ook geen offers mogen inhouden voor deze industrie of Venezuela zelf. Noch fiscale noch andere offers kunnen daarom verwacht worden voor Shell Curaçao", zei de vice- minister van Energie- en Mijnzaken.

Het weer

WEERSVERWACHTING GELDIG tot morgenmiddag 12 uur. Half tot zwaar bewolkt met een plaatselijke bui. Overwegend matige oostelijke wind. OVERZICHT: Door een aanhoudende aanvoer van vochtige en enigszins onstabiele lucht zullen ook in de komende 24 uur op de Benedenwindse Eilanden vrijveel bewolking en een plaatselijke bui voorkomen.

Nog geen besluit inzake terug gaan Hof

NABLP zeer tevreden met uitspraak van Hoge Raad

WILLEMSTAD — De vakbond NABLP heeft nog geen beslissing genomen of zij, zoals het vonnis van de Hoge Raad beslist, de zaak over uitbetaling van de indexering inderdaad weer laat voorkomen bij het Hof van Justitie. Mocht de vakbond dit echter doen, zal dat niet zijn om alsnog de indexering gelden te verkrijgen maar uit principiele overtuiging.

Tijdens een gistermiddag gehouden persconferentie, waarbij zo de voormalig NABLP- voorzitter Erwin Campagnard aanwezig was, bracht de huidige voorzitter Jacques Hasselmeyer naar voren, zeer tevreden te zijn met de uitspraak van de Hoge Raad. Ondanks het feit dat de Hoge Raad zelf geen uitspraak heeft gedaan over het knelpunt of een cao al dan niet geldig blijft nadat deze officieel is verlopen en er nog geen nieuwe cao is opgesteld en evenmin over het punt of de NABLP de leden dan nog kan vertegenwoordigen, is er wel gesteld dat het vonnis van de Eerste Rechter "eerbiedigd" moet worden. Dit is, zo bracht de juridisch adviseur van de NABLP, advocaat Erno Arrindell gisteren naar voren, van groot belang voor het gehele vakbonds- wezen op Curaçao. De Eerste rechter had namelijk de vakbond in een tussenvonnis gelijk gegeven op beide bovengenoemde punten.

Voorzitter Hasselmeijer verklaarde desgevraagd dat de vakbond nog geen besluit heeft genomen of zij de zaak inderdaad weer bij het Hof van Justitie wil laten voorkomen. De ALM is inmiddels van de uitspraak op de hoogte gesteld. Het ligt in de bedoeling eerst met de ALM- directie over deze kwestie te onderhandelen, alvorens een beslissing te nemen. "De mogelijkheid blijft echter open", aldus de NABLP-voorzitter. Hij voegde hier wel aan toe dat het om dan zuiver een principiele kwestie zou zijn, omdat er immers ondertussen een nieuwe cao is afgesloten waarin de indexerings- kwestie al tot tevredenheid van beide partijen is geregeld.

Erwin Campagnard, die NABLP- voorzitter was in de tijd dat de rechtszaak tegen de ALM werd aangespannen, stelde gistermiddag er "altijd van overtuigd geweest te zijn dat de NABLP de rechtszaak zou winnen." Hij twijfelt er dan ook niet aan dat, indien de zaak weer voor het Hof voorkomt, de NABLP in het gelijk wordt gesteld. Hij verklaarde verder dat het Hof en de rechters die in deze zaak uitspraak moesten doen hoogst waarschijnlijk indirect beinvloedt zijn door factoren die toentertijd een belangrijke rol speelden in de maatschappij.

Video-opname van „Dede Pikiña" op Tele-Curaçao

WILLEMSTAD— Chrèche "Dede Pikiña" heeft een videoband, waarop de aspecten die te maken hebben met een chrèch naar voren komen. Deze video wordt op 7 april om half zeven uitgezonden via Tele- Curaçao. De video is speciaal bestemd voor ouders en voor hen die met kinderen werken.

In nieuw zomerschema

ALM brengt aantal vluchten op Suriname tot één terug

WILLEMSTAD — De ALM zal het aantal vluchten naar Paramaribo terugbrengen van twee naar één per week, volgens het zomerschema van de ALM dat 28 april van kracht wordt. Het aanbod aan stoelen is veel groter dan de vraag, is de officiële reden die de ALM vanmorgen opgegeven heeft. De ALM zal in het vervolg alleen op donderdagmiddag naar Zanderij vliegen en die zelfde dag terugkeren. Momenteel vinden op woensdag en vrijdag ALM-vluchten naar Suriname plaats.

Hiermee komt wijziging in de vorig jaar, na jaren onderhandelen, bereikte samenwerking tussen de Antillen en Suriname. Insiders menen dat de in Suriname geldende (deviezen)-restricties ertoe geleid hebben dat het verwachtte vliegverkeer uitgebleven is.

De ALM heeft overigens diverse wijzigingen aangebracht in zijn schema: andere veranderingen in het ALM- schema zijn twee rechtstreekse vluchten per week van Curaçao naar Miami en terug. Momenteel verlopen alle (dagelijkse) vluchten naar Miami via Aruba. De woordvoerster van de ALM, Goretti Narain, verklaarde dat het toenemend toerisme vanuit deze Amerikaanse stad naar Curaçao het inlassen van directe vluchten naar en van Curaçao rechtvaardigen.

In het nieuwe ALM- schema is ook een directe vlucht tussen Panama en Aruba en vice- versa opgenomen. Tot nu toe hebben alleen directe vluchten van Panama naar Curaçao plaats gevonden. De directe verbinding heeft met name te maken met het aanbod aan vrachtverkeer tussen de landen.

Nieuw in het schema is voorts een vrijdagochtend- vlucht naar Caracas. Namens de ALM werd vandaag meegedeeld dat hiermee het maken van aansluitingen naar met name Sint Maarten en San Juan makkelijker wordt gemaakt.

Initiatiefnemer wordt ongeduldig van wachten

Plan voor Medische school op Aruba

ORANJESTAD — Mits van het Bestuurscollege de nodige medewerking wordt verkregen bestaan er plannen om binnen korte tijd een medische school op Aruba te beginnen, die voornamelijk gericht zal zijn op Amerikaanse medische studenten in de regio.

De heren Rob Sweebe en Marcel Monsuaret van het Marketing bedrijf Roma Productions, gevestigd in Veldhoven en tijdelijk op Aruba, vertelden de Amigoe gistermiddag over deze plannen. In januari vertoefden de heren op Antigua waar zij kennis maakten met dokter Clifton Woods van het International Resource Development Institution, die met zijn groep een studie maakte van de mogelijkheden een medische school op Antigua te beginnen.

De Roma Productions bracht tijdens gesprekken naar voren dat voor een dergelijke school — mede gezien de infrastructuur — een van de Antilliaanse eilanden het best in aanmerking zou komen, waarbij de naam Aruba viel.

Al spoedig werd een bezoek aan Aruba gebracht waar dankzij de bemiddeling van de heer Tommy Leest (RVD) dr. Woods in de gelegenheid werd gesteld om aan een groep bestaande uit Onderwijs- gedeputeerde mr. John van der Kuyp, het hoofd van DECO drs. Van Trikt, het hoofd van het hospitaal dr. Frans Hage, het hoofd van de Gezondheidsdienst dr. Jansen en de heer Thijsen van Onderwijszaken nadere uitleg te geven over de medische school. De plannen vielen in goede aarde en reeds op 12 februari werden de afgeronde voorstellen bij het Bestuurscollege ingediend. Daarna hoorde de groep niets meer. De heer Sweebe zette uiteen dat dr. Woods en zijn groep ongeduldig worden omdat zij reeds in mei van dit jaar op Aruba hadden willen beginnen. Wanneer dit niet lukt dan kan men pas weer in september aan de slag. Dit is verlies van tijd. De heer Sweebe verwacht dat er ruim 100 studenten naar deze school zullen komen.

Mocht men van het BC niets meer horen — hetgeen betreurd wordt — dan zal de groep de plannen op Antigua weer opnemen. Daar gaat men dan vermoedelijk de school vestigen.



KvK-stemming niet nodig

ORANJESTAD — Voor twee vacatures in het bestuur van de Kamer van Koophandel — één voor het kleinbedrijf en één voor het grootbedrijf — werden twee kandidaten gesteld zodat er geen verkiezing meer behoeft te worden gehouden. De twee nieuwe bestuursleden zijn Erik d'Arnault (kleinbedrijf) en Emiroto de Cuba (grootbedrijf).

Zakenvaria

BIJ MARATHON had de eerste trekking plaats van een maandelijks terugkerende trekking onder alle bezoekers van Marathon. De eerste maal werd de prijs — een fraai tv-toestel — gewonnen door Gerald Vingal uit de Hubastraat 1 die zijn prijs (zie foto) in ontvangst mocht nemen van mevrouw Sixta Maduro van Marathon.

Gesprek aangevraagd met het BC

WAB en FTA bezorgd over situatie in bouwwereld

ORANJESTAD — Het bestuur van de WAB en de FTA wil met spoed een gesprek met het Bestuurscollege over de alarmerende situatie in de Arubaanse bouwwereld. Vandaag komt de Ontslagcommissie weer bijeen om een groot aantal ontslagen in de aannemers- wereld te behandelen.

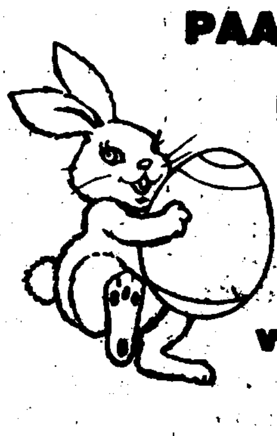
Oorzaak hiervan is niet alleen de sluiting van de Lago, maar ook dat er weinig werk is. Volgens FTA- voorzitter Anselmo Pontilius verliezen ruim twaalfhonderd mensen in de bouwsector hun banen.

De aannemers- bedrijven kunnen niet blijven zitten tot er werk komt. Daarom hebben WAB en FTA gezamenlijk een onderhoud met het BC gevraagd. Zij willen weten hoe het met de projecten van de overheid staat voordat men tot ontslagen overgaat. De FTA- voorzitter is erg pessimistisch over de werkvoorziening op Aruba en schat dat zes- tot achtduizend mensen dit jaar zonder werk komen te zitten.

In stembusdoodslagzaak

Hof legt 4,5 jaar op

ORANJESTAD — Op Curaçao deed het Hof van Justitie uitspraak in de zaak van beklaagde R.M., die betrokken was bij de schietpartij op verkiezingsavond 1983 bij het kruispunt Weststraat/Arendstraat, waarbij een vijftien- jarige jongen dodelijk en een 30- jarige man ernstig gewond werden. Het Hof legde R.M. een gevangenisstraf op van vier jaar en zes maanden. In eerste aanleg werd de beklaagde veroordeeld tot zeven jaar gevangenisstraf nadat de officier tien jaar tegen hem had geëist. R.M. werd ervan beschuldigd het schot te hebben gelost dat ernstige verwondingen toebracht aan de 30- jarige man K.P.



duration \ amount	10.000 – 50.000	50.000 – 250.000	over 250.000
3 mnd	5 1/2	6 1/4	on quotation
6 mnd	6 1/4	6 3/8	on quotation
12 mnd	6 3/8	6 1/2	on quotation

AANKONDIGING

Bij exploit van mij, MODESTO JUNIOR ODUBER, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gerecht in Eerste Aanleg, op Aruba van de 28ste maart 1985, gevolggevende aan de Beschikking van de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba d.d. 22ste maart 1985 waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, is ten verzoeke van HENDRIK WILLEM SCHOLDER, wonende op Aruba, en voor deze zaak domicilie kiezende aan de J.G. Emanstraat nr. 72-A te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advokaat mr. E.M. Ras;

OPGEROEPEN:

MARIA DEL REMEDIO HENRIQUEZ, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen of elders, om op woensdag 28 augustus 1985, des voormiddags om 8:30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba ten Raadhuize te Oranjestad te verschijnen, voor de behandeling der zaak, die requirant bij het ingediend verzoekschrift voor gemeld gerecht tegen gerequireerde heeft aanhangig gemaakt.

De deurwaarder bij het Gerecht op Aruba,
Modesto Junior Oduber.

AANKONDIGING: PRO - DEO

Bij exploit van mij, MODESTO JUNIOR ODUBER, deurwaarder voor burgerlijke zaken bij het Gerecht in Eerste Aanleg, op Aruba van de 28ste maart 1985, gevolggevende aan de Beschikking van de E.A. Heer Rechter in het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba d.d. 22ste maart 1985 waarvan een afschrift is gelaten aan de E.A. Heer Officier van Justitie op Aruba, is ten verzoeke van PAULITO FLORENCIO, wonende op Aruba, en voor deze zaak domicilie kiezende aan de J.G. Emanstraat nr. 58 te Oranjestad op Aruba ten kantore van de advokaat mr. C.H. Werleman-Lejuez;

OPGEROEPEN:

ANTONIA LAUSETT, zonder bekende woon- of verblijfplaats in de Nederlandse Antillen of elders, om op woensdag 28 augustus 1985, des voormiddags om 8:30 uur ter terechtzitting van het Gerecht in Eerste Aanleg, Zittingsplaats Aruba ten Raadhuize te Oranjestad te verschijnen, voor de behandeling der zaak, die requirant bij het ingediend verzoekschrift voor gemeld gerecht tegen gerequireerde heeft aanhangig gemaakt.

De deurwaarder bij het Gerecht op Aruba,
Modesto Junior Oduber.

Openbare Verkoop van Douanegoederen

Goederen die langer dan dertig dagen tijdelijk of langer dan een jaar definitief in het Gouvernements-entrepôt, loods no. 6 op het haventerrein te Oranjestad, Aruba, zijn opgeslagen, zullen krachtens artikel 96 van de Algemene Verordening I.U.D. 1908 in het openbaar worden verkocht, indien deze niet vóór 15 april 1985 worden afgehaald of voor wat betreft de tijdelijk opgeslagen goederen definitief worden opgeslagen.

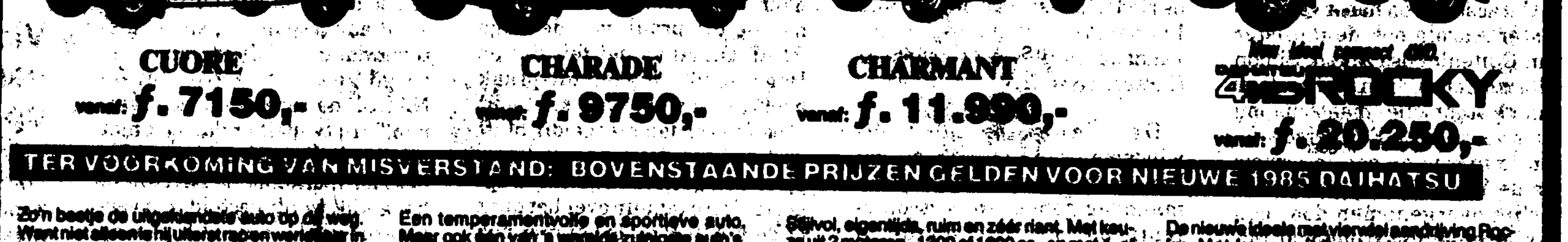
Oranjestad, 1 april 1985.

De Inspecteur der Invoerrechten en Accijnzen,
MR. R.K. GIETEL.

Slagerij-afdeling		
Whole Legs	6/5 lbs.	ƒ. 5,99
French Fries	5 lbs.	ƒ. 2,29
Lomito	pa liber	ƒ. 7,55
Carni soppie	pa liber	ƒ. 2,55
Lomo	pa liber	ƒ. 4,40
Loinribs		ƒ. 1,95
Boneless Porkloin		ƒ. 4,15
Porkchop		ƒ. 2,65
Kogelbiefstuk		ƒ. 3,85
Stoofvlees		ƒ. 2,99
50 soorten beleg		

Supermarket		
Budweiser Bier	48 bottles	ƒ. 49,95
Johnny Walker Red	pa botter	ƒ. 19,49
(Vienna Sausage) Salchicha Libby's	pa blekí	ƒ. 0,99
Flytex insecticide	400 ml	ƒ. 1,99
Red Rose Salmon	per tin	ƒ. 2,39
Malta Polar	pa blekí	ƒ. 0,50
Shrimps Roland	4 oz.	ƒ. 2,49
Soda beschuit Noel	pa paki	ƒ. 1,49
Yogo Yogo joghurt drank	pa paki	ƒ. 1,75
Charcoal	5 lbs.	ƒ. 3,50





ARUBA AGENDA

LOSSE NUMMERS OP Aruba dagelijks verkrijgbaar bij:

ORANJESTAD: Zepp Wever, La Fama en Piet Soda Fountain.

NOORD: Panaderia Turibana.

SAN NICOLAS: Nicolas Store; Van Dorp in Americana; Holiday Inn Drugstore en Van den Berg Giftshop in Dr. Horacio Oduber hospitaal.

KANTOORUREN: 08.00-12.00 / 14.00-17.30 uur; zaterdag gesloten.

Telefoon: 24333 (drie lijnen).

Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639, 22950 en 22316.
Pageboy: 027-774 en 027-845.

Bankrek. nr. 248-1 Barclays Bank.
Taxicentrale: 24 uur per dag, tel.: 22116 of 21604.

POLITIE: 100.

ALARMCENTRALE: 115.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag voor 10.00 uur binnenzijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

BIOSCOPEN
BOULEVARD (I): 20.15 uur *Purple Rain* (14 jr.).
(II): 20.45 uur *The last American virgin* (18 jr.).
DRIVE-IN: 20.30 uur *The revenge of the Ninja* (18 jr.).

* * *

BOTICA'S: Oranjestad: del Pueblo, tel.: 21253; San Nicolas: San Nicolas, tel.: 45712.

WACHTREGELING DOKTOREN
San Nicolas en Savaneta: dokter O.L. Ponsé, via Centro Clinica San Nicolas / Hospitaal, tel.: 48833/24300.

* * *

WIT GELE KRUIS: Oranjestad: tel.: 23168; Noord: tel.: 23425; Santa Cruz en Paradera: tel.: 28288/25543; Savaneta en Brazil: tel.: 47020/48301; San Nicolas: tel.: 45906; Dakota: tel.: 29008 (wijkgebouw), 24444 (kantoor).
(voor brandgevallen, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale op te bellen, tel.: 115).

* * *

DIVERSEN
FLIGHT INFORMATION CENTRE: dagelijks geopend van 07.00-20.00 uur; na 20.00 uur informaties via verkeerstoren.

ESSO SERVICE CENTRE (Oranjestad) **24.00 uur per dag geopend** (alleen gesloten van zondag 20.00 uur tot maandagmorgen 07.00 uur).

DOKTER HORACIO ODUBER HOSPITAAL (tel.: 24300): bezoekuren 15.00-15.45 / 18.30-19.30 uur.

ALLIANCE FRANÇAISE D'ARUBA: iedere maandag van 19.30-20.30 uur cursus voor gevorderden; dinsdag van 19.30-20.30 uur conversatielessen; woensdag van 19.00-20.00 uur cursus voor beginners - Colegio Arubano.

TENTOONSTELLING **(t/m 7 april)**: werken van de Venezolaanse schilderes Edy de Gil - Hotel Concorde.

KIWANIS **(Oranjestad)**: 19.30 uur dinner meeting - Talk of the Town.

PROTESTANTSE CHRISTEN VROUWENBOND **(afd. Oranjestad)**: 20.00 uur Paaswijding - zaal achter de kerk.

SCHILDERCURSUS: lessen o.l.v. Stanley Kuiperi voor volwassenen - Cas di Cultura.

DAMESGROEP «PEGASAYA»: 19.30-21.30 uur vergadering - Martinusschool.

ARUBAANSE SECR. VERENIGING: 19.30 uur alg. leden- vergadering - Americana Hotel & Casino.

* * *

DONDERDAG
DIVERSEN
WIT GELE KRUIS
zuigelingenbureau
08.00-10.00 uur te Savaneta;
08.00-11.00 uur te Dakota;
09.00-12.00 uur te Brazil;
13.00-15.00- uur te Sta. Cruz.
(kleuterburo's volgens afspraak)

ZWEM- EN WATERPOLOCLUB «ARUBA MARLINS»: 18.00-19.00 uur Aruba Palmbeach Hotelbad; 19.00-20.00 uur Aruba Palmbeach Hotel (selectie).

SPORT
IDEFRE **(schoolvolleyball)**: 15.00 uur finale wedstrijden.

MOKO ZOO RANCH: hele week geopend **(maandag t/m zondag)** van 10.00-18.00 uur.

MUSEO HISTORIKO ARUBANO: openingstijden maandag t/m vrijdag van 09.00-12.00/16.00-19.00 uur; zaterdag van 09.00-12.00 uur.

BUREAU VOOR LEVENS- EN GEZINSMOEILIJKHEDEN (Kerkstraat 17C, tel.: 23145): open maandag t/m vrijdag van 07.30-12.00/13.30-17.00 uur.

STICHTING TOT BEVORDERING VERANTWOORD OUDERSCHAP (Famia Planea): dagelijks van 08.00-12.00 / 13.00-16.00 uur - Medical Centre, Bernhardstraat 75, San Nicolas, tel.: 48833, toestel 219/225.

Bij de praktijken in het Wit Gele Kruis- gebouw: dinsdag 10.00-12.00 uur te Noord 66, tel.: 23425; 13.00-14.00 uur te Oranjestad, Koningstraat / Emmastraat, tel.: 23168; woensdag: 13.00-15.00 uur te Santa Cruz 39C, tel.: 28288; donderdag: 10.00-12.00 uur te Pampoenastraat 15, Dakota.
Centro di Barrio Dakota, Pampoenastraat 19, tel.: 23822; donderdag: 08.00-10.00 uur.
Club Caiquetío, Paradera 47A, tel.: 24280: dinsdag 08.00-10.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK **(openingstijden)**
LEES- EN KRANTENZAAL: maandag t/m vrijdag vanaf 07.30 uur.
UITLENING AFDELING: maandag, woensdag en vrijdag van 09.00-11.55 / 13.30-20.00 uur; dinsdag en donderdag van 13.30-17.30 uur ('s morgens gesloten).

FILIAAL SAN NICOLAS: openingstijden maandag, dinsdag en vrijdag van 09.30-12.00/13.30-17.30 uur; woensdag- en donderdagochtend gesloten, in de middaguren geopend; woensdagmiddag geopend tot 19.00 uur.

BIBLIOTHEEK CENTRO DI BARRIO DAKOTA **(openingstijden)**: dinsdag van 16.00-20.00 uur en vrijdag van 17.00-19.00 uur.

SHASA (Stichting Hulp aan Slechthorenden Aruba): Engelandstraat (Lionsgebouw t/o Eagleclub), is dagelijks geopend van 08.30-12.00/13.00-16.30 uur

* * *

TELEARUBA

WOENSDAG: 18.00 Studiosport; 18.45 Telenovela: «Colorina»; 19.30 Ripiti y gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Sanford; 21.00 Academy Awards 1985; 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

DONDERDAG: 17.00 Heman & the masters of the universe; 18.30 Progr. LVV; 18.45 Telenovela: «Colorina»; 19.30 Cocktail musical; 20.00 Telenoticias; 20.00 Lotto pa deporte; 20.05 Telenoticias; 20.30 Aruba y su independencia; 21.00 The Cossby show; 21.30 Culturama (Herenstraat 10, deel 6); 22.30 Repiticion Telenoticias; 23.00 Sluiting.

VRIJDAG: **geen uitzending.**

Als gevolg van sluiting van Lago:

Stroomprijs moet omhoog, BC moet besluiten over waterprijs

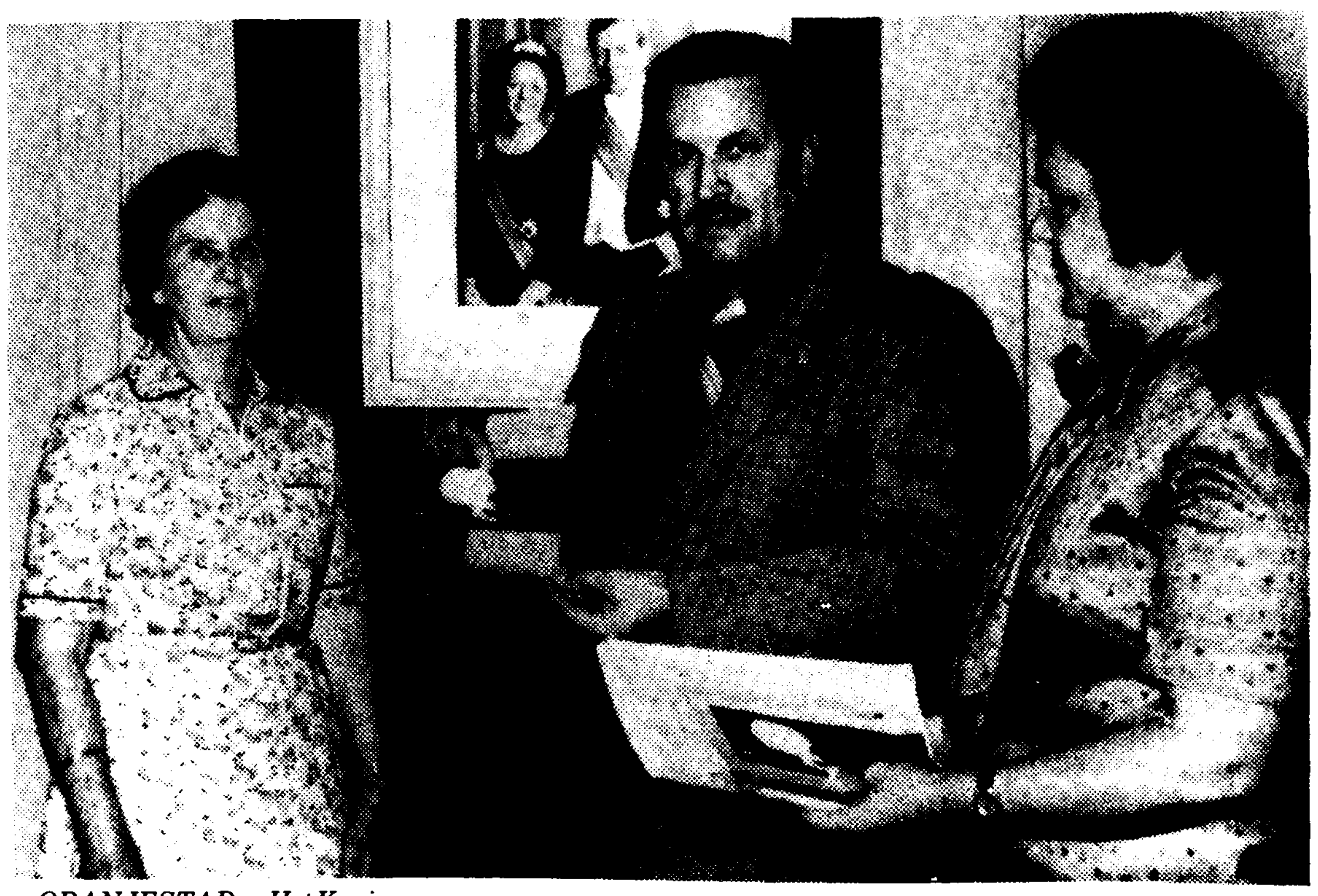
BALASHI — Door de sluiting van de Lago zullen ook per 1 april de stroomprijzen op Aruba verhoogd moeten worden. Het WEB sprak hierover gisteren met de Elmar.

In een gesprek met de Amigoe zette het hoofd van het WEB, ing. Chenco Yarzagaray, de Amigoe vanmorgen desgevraagd uiteen dat de verhoging vermoedelijk op anderhalve cent per kwu zal komen. Wat de water- prijzen betreft zal het Bestuurscollege moeten beslissen of ingevolge besluit van de Eilandsraad de waterprijzen per 1 juli worden aangepast. Op de vraag waar de toegezegde "goedkope olie" uit Venezuela blijft die was toegezegd om de bevolking van Aruba te helpen, stelde ing. Chenco Yarzagaray dat nog niets ontvangen werd.

De aanleiding tot de verhogingen is dat het WEB de stookolie niet meer goedkoop van de Lago krijgt — namelijk met 3,5% korting — doch nu moet inkopen via de lokale Esso Marketing tegen de op de wereldmarkt geldende prijs. Deze ligt ongeveer drie dollar per barrel duurder omdat ook vracht enz. betaald moet worden.

Ook ten aanzien van de aankoop van zwavelzuur dat het WEB gebruikt voor de «scale controle» bij de ontziltings- plant zal een uitweg moeten worden gezocht omdat deze ook niet meer zoals voorheen van de Lago kan worden betrokken. Het is een product dat moeilijk in te voeren is, aldus het WEB- hoofd. Bestudeerd wordt wat de mogelijkheden zijn en of er mogelijk andere chemicaliën gebruikt kunnen worden voor dit doel.

Op de Amigoe- vraag of het juist is dat van de vier Aquanova- plants er drie buiten gebruik gesteld zijn, antwoordde ing. Chenco Yarzagaray bevestigend. Oorzaak hiervan is dat door de sluiting van de Lago de dagelijkse water- productie van 21.000 ton per dag — inclusief de Lago — teruggelopen is tot 16.000 ton per dag. Het WEB heeft nu een over- capaciteit van dertig procent. Een en ander werkt natuurlijk nadelig op het jaar- resultaat van het bedrijf. Ing. Yarzagaray berekent dat men door de sluiting van de Lago bij het «break even» punt vijftien miljoen gulden meer aan onkosten heeft die met de productie verrekend kunnen worden. Het. betreft hier namelijk teveel aan investeringen, rentelasten en personeels- kosten.



ORANJESTAD — Het Koningin Wilhelmina Fonds is met zijn jaarlijkse collecte begonnen voor de kanker- bestrijding. KWF- voorzitster mevrouw D. Henriquez en bestuurslid mevrouw Sheila van Veen brachten een bezoek aan gezaghebber Pedro Bislip die als eerste zijn donatie gaf. De collecte wordt voortgezet. Het is tevens mogelijk om bijdragen te storten op naam van het Koningin Wilhelmina Fonds bij een van de commerciële banken.

Ontslag De Kort bevestigd

MEP-leider: Hipolito Tromp hoogstwaarschijnlijk in raad

ORANJESTAD — De ontslag- indiening als Eilandsraadslid door ex- -gedeputeerde Efraín de Kort werd gisteren bevestigd door MEP- voorzitter Betico Croes.

"De Kort had lange tijd geleden al de politiek willen verlaten, maar wij hebben hem kunnen overhalen te blijven", zei Croes. Enge tijd geleden echter liet hij opnieuw weten dat zijn heengaan nu definitief is en dat hij tot eind maart/begin april lid van de Eilandsraad zou blijven.

Croes gaf voorzichtig toe dat in de MEP — sedert de vervanging van gedeputeerden — wrijvingen bestaan, maar dat hij niet verwachtte dat de leden het zover zullen doen leiden dat de partij uit elkaar barst. Verder zei hij dat Remie Zaandam — die overeenkomstig de volgorde in plaats van De Kort moet komen — in Nederland zijn werk tot volle tevredenheid verricht en niet van plan is terug te keren.

Gedeputeerde Frank Croes, die na Zaandam volgt, komt evenmin in de raad gelet op de afspraak dat van de zes gedeputeerden hooguit drie tegelijkertijd raadsleden kunnen zijn. Hipolito Tromp — aldus Croes — wordt naar alle waarschijnlijkheid opvolger van De Kort.

Drums met koper en brons gestolen

SAN NICOLAS — De bedrijfsleider E.B. (64) deed aangifte van diefstal van zes drums inhoudende koper en brons. De drums met brons hadden een waarde van 950 gulden. Deze drums werden vanaf een terrein te Barcadera weggenomen.

Door het forceren van een deur kregen onbekenden toegang tot de kamer van de toeriste A.S. en ze namen het bedrag van 780 gulden mee en een zonnebril van 120 gulden.

Uit een snackbar in Oranjestad namen inbrekers een aantal sloffen sigaretten en een radio-caseettespeler mee. Men had shutters- glazen verwijderd om toegang te krijgen.

Jaycees-bezoek

ORANJESTAD — De Jaycees- vice-voorzitter voor het Caribisch gebied, Khabir Uddin Ahmed, uit Dhaka, Bangladesh, wordt eind deze week voor een bezoek aan de Nederlandse Antillen verwacht. De heer Ahmed is op reis om de nationale Jaycees- **organisaties op de Bahamas,** Belize, Nederlandse Antillen, Suriname en andere Caribische landen bij te staan. Hij wordt op 6 april op Aruba verwacht, waarna hij op 9 april naar Bonaire vertrekt en tenslotte op 10 april naar Curaçao om met de Jaycees- leden te vergaderen.

Raad bijeen over Ontwikkelingsbank

ORANJESTAD — De door de AVP- fractie aangevraagde Eilandsraads- vergadering over de benoeming van een nieuwe directeur voor de Arubaanse Ontwikkelingsbank zal op woensdag 10 april om acht uur 's morgens plaats hebben. Deze vergadering kon bij een eerdere gelegenheid geen doorgang vinden, omdat de MEP- fractie verstek liet gaan.

Eén km zwemmen, 33 km fietsen, 10 km hardlopen

Triathlon op 30 juni

ORANJESTAD — Sportinstituut IDEFRE organiseert op 30 juni voor het eerst een triathlon voor all-round atleten. Deze triathlon houdt in: 1 kilometer zwemmen, 33 kilometer fietsen en 10 km hardlopen.

De een kilometer zal vermoedelijk in de Rodgers Beach te Seroe Colorado worden verzwommen. Hierna bestaat gelegenheid een douche te nemen en zich te verkleden om daarna de fietswedstrijd te beginnen naar de Kennedyschool in Oranjestad en vandaar via de Hoofdverkeersweg en het WEB naar de Bucuti Yachtclub. Hierna volgt de tien kilometer loopwedstrijd van de Bucuti Yachtclub naar het WEB en terug naar Bucuti.

IDEFRE zal binnenkort een vergadering houden voor alle geïnteresseerden, terwijl IDEFRE bereid is nadere gegevens te verstrekken. Geïnteresseerden op Curaçao kunnen voor deze triathlon inschrijven bij de Road Runners Club Curaçao.

Tot uiterlijk 1 mei wordt gewacht met ontmanteling

Betico Croes: op ogenblik geen sterke kandidaat aankoop Lago

ORANJESTAD — De voorzitter van het BC- team dat met de Exxon onderhandelt, Betico Croes, verklaarde gisteren dat nu de Lago dicht is het moeilijker wordt geïnteresseerden te krijgen om over te nemen.

Indien binnen een maand (op uiterlijk 1 mei) geen nieuwe serieuze groep gevonden wordt en de huidige groepen die belangstelling tonen niet over de brug komen, zal dan het ontmantelings- proces aan de gang worden gebracht. Om die reden dat het BC- team verzocht de voortzetting van de onderhandelingen met Exxon met tien dagen uit te stellen "omdat wij geen sterke kandidaat hebben om aan de Exxon voor te dragen", aldus Croes.

Hij zei dat gedeputeerde mr. John van der Kuyp en het hoofd van het Bureau Bodemrijkdommen mr. Tabare Monzon momenteel in Nederland besprekingen voeren over het milieuprobleem in verband met de Lago- sluiting. Deze besprekingen worden gevoerd met het KABNA, de Vaste Kamer- commissie, Grondmij en de lands- advocaat Wups, die Aruba zal bijstaan in de claim op geleden milieu- schade.

Gevraagd om iets meer los te **laten over de besprekingen met** groepen die geïnteresseerd zijn in de raffinaderij, zodat de gemeenschap op zijn minst zich een idee kan vormen over de gang van zaken, zei Betico Croes dat onder andere personen, die eigenaren zijn van twee raffinaderijen, met medewerking van Venezuela en Mexicaanse ruwe olie de mogelijkheden aan het bestuderen zijn voor raffinage, echter met een capaciteit die minder is dan de 180.000 barrels per dag die Lago verwerkte. In dit verband noemde Croes de naam van een zekere Rappaport.

Ook vermeldde de heer Croes de Arabische groep — behorende aan een particuliere maatschappij — die vorige week op Aruba aankwam. Deze groep heeft van een en ander een studie gemaakt en zal nu gaan kijken of er mensen gevonden kunnen worden om de raffinaderij over te nemen.

Betreffende de inventarisatie ***over het milieu- probleem op*** het Lago- terrein, deelde Croes mee dat het Nederlandse bedrijf Grondmij dat hiermee bezig is, volgende week op Aruba zal zijn en dat deze keer ook boringen gedaan zullen worden om te zien in hoeverre de bodem door olie- afval aangetast is. Croes zei nog te hebben gehoord dat dit afval tot onder de bodem in The Village zou zijn doorgesijpeld.

Croesloze munt

ORANJESTAD — MEP-leider Betico Croes was ook even geschrokken van het bericht op maandag over de Arubaanse Croezeiro, maar dacht meteen dat het hier niets anders betrof dan een stevige 1 aprilmop. Van het houden van een geheime MEP- partijraads- vergadering op zaterdag had hij helemaal niets vernomen, laat staan notulen hierover die de pers zouden hebben bereikt.

Geen 1 aprilmop was gisteren de mededeling van Croes dat de financieel / economische groep klaar is gekomen met het rapport over de Arubaanse munt en dat de Raads Commissie Onafhankelijkheid Aruba (RCOA) vandaag een beslissing over de Arubaanse munt neemt. "Ik wil niets van mijn naam of gezicht op deze munt afgebeeld zien", zo liet hij nog horen.

Politie bemiddelt bij bejaarde-jongere

SAN NICOLAS — Tussen de 86-jarige man P.B. en de 24-jarige R.T. ontstond een hevige woordenwisseling nadat P.B. geweigerd had R.T. het bedrag van 450 gulden uit te betalen. R.T. had enkele planten voor de bejaarde man gesnoeid en bracht hem 450 gulden in rekening. De bejaarde vond dat bedrag absurd en zei dat hij maximum 150 gulden kon betalen. De politie bemiddelde in het geval waarbij R.T. zich tevreden stelde met 150 gulden.



GEDEPUTEERDE FRANK CROES verrichtte maandagavond de opening van Captains Table Restaurant, gespecialiseerd in zeegerechten, aan de Wilhelminastraat. Hij deed dat door enige boontjes over zijn schouder te gooien ten teken van de vruchtbaarheid en het succes. In korte tijd hebben het echtpaar Eduardo en Leny Ellis het geheel in een gezellig «seafood» - restaurant herschapen, waarbij zelfs visnetten en andere vis- attributen niet ontbreken. Velen kwamen het echtpaar Ellis en de heer Rafael Croes hun gelukwensen aanbieden waaronder ook gedeputeerde Grace Bareño. Bij de foto: het restaurant met de heer en mevrouw Ellis en de staf.



Zakenvaria

Twee motorrijders gewond bij aanrijdingen

PARADERA — In korte tijd vonden gistermiddag twee verkeers- ongevallen plaats waarbij twee motorrijders waren betrokken. Beide motorrijders kwamen in het hospitaal terecht.

Op de kruising bij Paradera werd een Amerikaanse toeriste door een auto aangereden. Met enige verwondingen aan het gezicht werd zij naar het hospitaal gebracht.

Terwijl de ambulance op weg was, werd ter hoogte van Turibana te Noord eveneens een ongeval met een motorfiets gemeld. De bestuurder van een pick-up reed te veel aan de verkeerde kant van de weg en kwam frontaal in botsing met een negentien- jarige motorfietser. Dit slachtoffer werd ook naar het hospitaal gebracht en opgenomen. De bestuurder van de pick-up verkeerde onder invloed en werd voor een test naar de politiewacht overgebracht.

Ouderavond MTS

ORANJESTAD — Donderdagavond vanaf half zeven tot negen uur houdt de Ir. Cesare Terzano MTS te Sero Blancoe een ouderavond. Ouders van de MTS- leerlingen zijn dan in de gelegenheid om met de leraren te spreken over de vordering van hun zoon of dochter.

Jongen boos over stoot door dame

SAN NICOLAS — De veertien- jarige jongen A.M. besloot represaille te nemen tegen een dame die hem een stoot gaf, door twee banden van haar auto leeg te laten lopen. Hij ontmoette haar in een gang waarbij hij tegen haar opliep. Op haar beurt gaf de vrouw hem een stoot terug waardoor de jongen erg boos werd. De dame die de politie opbelde, eiste een flinke berisping voor de jongen, die het feit bekende en zijn berisping accepteerde.

Volvox naar Bonaire

ORANJESTAD — Korfbalclub Volvox vertrekt morgen naar Bonaire om uit te komen in het toernooi van de Bonaireaanse club Gold Finch. In dit toernooi doen alle korfbal- clubs van Bonaire mee. Behalve de korfbal- wedstrijden zal Volvox ook in een softbal- wedstrijd spelen.

Auto en trekker vatten vlam

ORANJESTAD — De brandweer moest dinsdag tweemaal uitrukken voor een autobrand.

De eerste was op de zandweg te Modanza waar een personenwagen geheel uitbrandde. Het vermoeden bestaat dat hier sprake is van brandstichting omdat kort voor de brand enige personen zich hierbij verdacht ophielden.

Kort voor acht uur gisteravond moest de brandweer uitrukken naar het haventerrein waar een trekker in vlammen opging. In beide zaken wordt een onderzoek ingesteld.

Gezelligheidsloop

ORANJESTAD — Op eerste Paasdag wordt de tweede vijf kilometer fun-run van de Paced runners georganiseerd. Er bestaat nog gelegenheid zich in te schrijven bij Idefre in Oranjestad en het sportcentrum in San Nicolas.

BC-Savaneta

SAVANETA — In het Heilig Hart College wordt vanavond om half acht een vergadering gehouden van Centro di bario Savaneta. Het bestuur verwacht dat veel bewoners van Savaneta deze vergadering zullen bijwonen en zich beschikbaar stellen voor een functie in het bestuur en /of één der commissies.

ORANJESTAD — Met nog drie speelavonden voor de boeg heeft het paar Gottfried - Lopez Henriquez zijn leidende positie verbeterd in de competitie van bridgeclub «Aruba Ariba».

Dit paar scoorde op de speelavond deze 63.39% voor de eerste plaats. De andere paren die boven de 50% scoorden, waren: 2. echtpaar Bilderbeek 59,38, 3/4. dames Hornix - Verbunt/Angus Dekker 58.04, 5. Van der Meer - Somers 57.37, 6. mevr. Weisveld - Hermelijn 54.69, 7. dames Landman - Flanegin 52.01, 8/9 Bermudez - Van Brouwershaven / verstraten - Breukelmans 50.52.

FRANKFURT — Een kaping van een Lufthansa vliegtuig met 108 passagiers aan boord kwam ten einde in Londen, waar de gewapende kaper zich overgaf. Het vliegtuig werd onderweg van Hamburg naar Londen gekaapt. Het was de 3e kaping in 1 maand en de 2e binnen 1 week. Alle inzittenden bleven ongedeerd. De kaper was psychisch gestoord.

SOMO-deskundige in Vrij Nederland-artikel

Shell-beleid is gericht op sluiting van SCNV

WILLEMSTAD — "De koehandel rond de Curaçao- raffinaderij die door Shell bewust werd afgebouwd", zo luidt de kop van een artikel dat afgelopen zaterdag in Vrij Nederland verschenen is. In de publicatie, geschreven door drs Iwe de Jong van de Stichting Onderzoek Multinationale Ondernemingen (SOMO), wordt gesteld dat het beleid van de Shell gericht is op sluiting van de raffinaderij. In het VN- artikel geschreven vóór de bekendmaking van de verschuiving van het "ultimatum"(voor het bereiken van een principe- uitspraak over de meerheidsparticipatie) naar eind juni, wordt de Antilliaanse regering duidelijk afgeraden meerderheids- aandeelhouder te worden.

De Jong, die onlangs tijdens een lezing op Curaçao een pleidooi gehouden heeft voor de toepassing van het "herenaccoord" op SCNV, uit in zijn artikel kritiek op de Shell; SCNV- stafleden laat hij "off- the record" zeggen dat de raffinaderij op Curaçao het moederbedrijf geen dollar meer waard is.

De Jong, die onlangs door de UNA werd aangetrokken wegens zijn werkzaamheden als "Shell- specialist" binnen de Stichting plaatst een groot aantal kanttekeningen bij het beleid van de Shell ten aanzien van de raffinaderij op Curaçao. Ook gaat hij in het artikel in op de gevolgen, voor Nederland, mocht de Shell zijn poorten op het Koninkrijksdeel sluiten. "Mocht de regering in Willemstad ingaan op de eis twee- derde van de aandelen over te nemen, dan zal Nederland financieel moeten bijspringen", aldus het VN artikel dat gepubliceerd werd aan de vooravond van het verstrijken van de (inmiddels achterhaalde) dead- line van 31 maart. Hoewel sindsdien bekend is geworden dat Shell niet eist dat de Antillen per- sé twee- derde deel van de aandelen moet overnemen, is echter evenmin een antwoord verkregen op de kardinale vraag hoe dit probleem dan wel financieel ingevuld zal worden: de Antillen hebben duidelijk gesteld geen meerderheids- participatie aan te kunnen. In Nederland is deze kwestie "niet aan de orde geweest" vertelde premier Liberia- Peters vorige week na aankomst uit Nederland. Venezuela, waar eind deze maand een politieke ontmoeting plaats vindt tussen Venezolaanse- autoriteiten en die van het Koninkrijk, heeft inmiddels "alle vormen van hulp" aangeboden; over Venezolaanse participatie echter lieten twee Venezolaanse bewindslieden zich deze week tijdens een tv- interview in Caracas nog negatief uit.

De SOMO- medewerker laat zich in het VN- artikel duidelijk kritisch uit over de Shell: 135 miljoen dollar voor twee- derde van de aandelen noemt hij "een hoge prijs voor een bedrijf dat de afgelopen jaren systematisch is uitgekleed".

Ondanks de verliezen van SCNV over de afgelopen jaren heeft deze raffinaderij het moederbedrijf nog geen cent gekost, volgens De Jong. "Omdat de verliezen werden aangezuiverd met geld dat gereserveerd had moeten worden voor afschrijvingen en door het interen op voorraden. Inmiddels heeft de olie- voorraad dan ook het minimale peil bereikt waarop de raffinaderij draaiende gehouden kan worden", aldus het artikel. Hierin worden ook de tevens door Shell genoemde hoge verwerkingskosten bij SCNV genoemd. "Het wegwerken van het verlies (140 miljoen gulden over 1984) zou met verwerkingskosten van 300 miljoen (1984) zelfs niet lukken wanneer het personeel zonder salaris zal willen werken", stelt drs De Jong. Andere oorzaken van het verlies bij de raffinaderij op Curaçao zijn volgens de SOMO- medewerker het gegeven dat de SCNV op halve capaciteit draait, het verlies aan bedrijfsfouten en verdamping en de sterk verouderde energie- en stroomvoorziening, dat, aldus de SOMO- medewerker, "ook geld kost." In concreto zegt De Jong dat SCNV vorig jaar op halve capaciteit draaide, terwijl de gemiddelde bezettingsgraad in 1981 nog 68% bedroeg en in 1983 zelfs 79% was. "De bezettingsgraad van 52% bij SCNV steekt bij dat gemiddelde somber af" zegt de Shell- deskundige. De verliezen als gevolg van ondermeer verdamping waren vorig jaar met 74 miljoen vier maal hoger dan het gemiddelde bij de andere Shell- raffinaderijen, aldus het artikel.

Volgens drs De Jong heeft de Shell de afgelopen jaren "vrijwel niets" gedaan om verbetering te brengen in deze situatie, waaronder de sterk verouderde energie- en stroomvoorziening. "Met uitzondering van de investering van 124 miljoen gulden die in 1981 besteed werd aan de bouw van de thermische kraker, heeft de Shell sinds 1972 geen enkele omvangrijke investering gedaan op Curaçao", aldus het VN- artikel waaruit blijkt dat de genoemde investering niet met eigen geld werd gefinancierd. "Opvallend voor een bedrijf dat financieel zo sterk staat dat 80% van de investeringen (over 1969-1983) uit eigen middelen bekostigd kunnen worden". "Tekenend voor het vertrouwen dat de Shell zelf heeft in de raffinaderij op Curaçao, is de regel die vorig jaar van kracht werd, waarbij op Curaçao alleen investeringen gedaan kunnen worden die in zes maanden terug verdiend kunnen worden", vervolgt het zaterdag verschenen artikel in het Nederlandse blad Vrij Nederland.

Bijzondere aandacht besteedt drs De Jong aan de kosten gemoeid aan achterstallige onderhoud, door stafleden geraamd op 200 miljoen Antilliaanse guldens over de komende vijf jaar. "Een aardige verrassing voor de regering op de Antillen, mocht die inderdaad ingaan op de eis om twee derde van de aandelen over te nemen." Erger nog, meldt De Jong, de afgelopen jaren is nauwelijks geld uitgetrokken om de raffinaderij meer mogelijkheden te geven voor secundaire verwerking. De medewerker van de Stichting Multinationale Ondernemingen stelt dat dit omdat het juist de secundaire verwerking (het omzetten van zware oliefracties in lichtere) geld in het laatje brengt. "Het feit dat de Shell op Curaçao zo weinig gedaan heeft om de raffinaderij minder afhankelijk te maken van primaire verwerking wijst erop dat het beleid gericht is geweest op sluiting", redeneert drs Iwe de Jong in het Vrij Nederland artikel.

Tot slot noemt hij ook de geslonken afzetmarkt van SCNV- produkten in de VS en de verkoop op de spot- markt van de SCNV - produkten, hetgeen volgens de SOMO- deskundige "opvallend en uitzonderlijk" is, aangezien de Shell normaliter binnen zelf geschapen kanalen tracht te opereren. Ook wijst De Jong op de Shell investeringen in de VS, waaronder de aankoop van de Amerikaanse dochter Shell Oil. "Alles wijst erop dat Shell haar positie op de Amerikaanse markt verstevigt- en dat Shell Curaçao hiervan het slachtoffer wordt", stelt de De Jong die tot besluit het advies meegeeft niet in te stemmen met twee- derde participatie: "In die raffinaderij mag de Antilliaanse regering met 135 miljoen gaan deelnemen. Dan is straks als de sluiting onvermijdelijk zou worden, ook duidelijk wie daar de verantwoordelijkheid voor draagt: de grootste aandeelhouder natuurlijk", aldus Iwe de Jong in het zaterdag in Vrij Nederland verschenen artikel.

Remitido

Paraïso perdi

DJADUMINGU DI Rama mainta m'a sigui un programa radial kaminda e lokutor a duna un splikashon riba e palabra PERDI («lost») i tur su nifikashonnan. E tema mes tabata basá riba un di nan só ku den dikshonario ta haña e definishon DESTRUI.

M'a korda mes ora riba e situashon ku na e momentonan aki tantu na Aruba komo na Kòrsou nos ta eksperimentando na kurpa i alma. Ora nos ta papia di un nashon perdí of un alma perdí, esaki tambe tin mas ku un nifikashon. Si un hende a kai den perdishon tur hende kuerdo ta komponde ku esaki ta un kondishon ku e mes a hinka su kurpa aden. Nos por bisa ku e ta un alma perdí. Sirkunstansia di bida por ta un kausa meskos ku un desviashon mental tambe por ta un kausa. Pero, generalmente ora ta trata di un hende ku tin tur su fakultatnan na ordu pa razoná i relativá manera un ser razonabel, t'é ku su mes ta kausa di su destrukshon. T'é so por salba su mes.

Ora nos mira kon nos nashon i kon nos hendenan pa un gran parti ta bayendo den direkshon di un abismo, no tin forsa na mundu ku por salba nos, si no ta esun di nos mes pa hasi un «rechtsomkeer» pa kuminsa di nobo bou di guía di nos intelektualnan, nos religiosonan, nos «padvinder»-nan, nos moralistanan i nos patriotikonan.

Pa hopi aña kaba nan boka tabata hisnur te ku ya e hobennan ku ta lantando awor den e ambiente pestífero di droga, divershon inmoral, kriminalidat asendiente i karnaval di yaniwari nunka a tende di nan eksistensha. A yega tempu pa nos tur habri nos wowo pa wak den profundidat di e abismo ku nos ta kana rònt di dje sin duna nos mes kuenta di e konsekuensianan funesto ku nos ta na punto di kausa nos paraíso ku ta na kaminda pa bai perdí di una bes i pa semper.

Mi ta spera ku mi atvertensha lo no bai perdí maske ta pa e ultimo biah'ki so.

JAMES G. CAPRILES



WILLEMSTAD — *Voor een tot de nok toe bezette zaal gaven THE SHERMAN BROTHERS gisteravond de première van hun show waarvan de komende dagen nog enkele voorstellingen zijn (onder andere zaterdagavond in Holiday Beach Hotel).*

De vier broers hebben zondermeer allemaal zangkwaliteiten (waarbij Tony en Kenneth de kroon spannen) en danskwaliteiten. Dit laatste kwam gisteren in hun show echter niet zo goed tot uitdrukking. Op de momenten dat één van de broers op fantastische wijze een lied vertolkte, hingen de overige drie een beetje rond te zwalken op het toneel, ieder voor zich stond wel lekker te swingen maar het geheel gaf een rommelig beeld.

Het lied "Purple Rain" (gezongen door Kenneth) was één van de hoogtepunten van de show. De band "Rudy Emerenciana & Company" oftewel "Freshwater" bracht ook bij dit nummer hun fantastische kwaliteiten duidelijk ten gehore, de opzwepende muziek bracht, voor het eerst tijdens de show, een duidelijke reactie bij het publiek teweeg. Tony scoorde uiteraard hoog met "Querida" en eveneens met het lied "I wanna know what love is". De broers Erwin en (broertje) Ronnie, bleven meer op de achtergrond tijdens de show en lieten het solo-zangwerk over aan Tony en Kenneth. Verrassend was dan ook het nummer "Over and over" welke met zeer hoge stem door Erwin vertolkt werd. Broertje Ronnie hield het op een flitsend nummer in "rap- style", hij spande de kroon bij het dansen met zijn "gummie- benen".

The Sherman Brothers lieten gisteravond zien dat zij zich inderdaad aan internationale maatstaven kunnen meten, juist daarom was het zo jammer dat het uiterlijk van de show, het evenzeer belangrijke "show- element" gisteravond nagenoeg ontbrak.

Op de foto : Ronnie en Tony brachten de nodige hilariteit te weeg toen zij zich als "dames" verkleed het toneel op begaven. Dat Tony de dames tijdens het dansen goed bekijkt bleek wel toen hij zich op zeer charmante wijze aan de muziek overgaf. Ronnie had wat meer moeite met de hakken waarop hij liep.

„Requiem van List" op Tele-Curaçao

WILLEMSTAD— Het Departement van Kultuur en Onderwijs presenteert op acht april via Tele- Curaçao het "Requiem" van de componist List. In de Amigoe van zaterdag stond foutief vermeld dat het requiem op 1 april vertoond zou worden.

Sociale ochtend van „Man na Obra"

WILLEMSTAD— "Fundashon Man na Obra" organiseert op 7 april in hun eigen gebouw te Westpunt 118 van tien uur 's morgens tot twee uur 's middags een sociale ontmoeting. De ontmoeting is speciaal bedoeld voor de buurtbewoners van Westpunt.

Uitgave „sportzegels"

WILLEMSTAD— Eind maart werden "sportzegels" uitgegeven, waarop voetbal- afbeeldingen staan. Er is met deze zegels aandacht geschonken aan het voetbal, omdat deze tak van sport samen met baseball de populairste sport op de NA is. De eerste club werd in 1909 op Curaçao opgericht en het eerste commentaar van een voetbal- wedstrijd werd in datzelfde jaar gepubliceerd in de Amigoe. De grote motors achter het voetbal waren de broeders. Op Aruba stammen de oudste voetbal- clubs uit 1934. Daarintegen is de voetbalsport op Bonaire nog vrij jong. De eerste club kwam daar in 1960 van de grond.



Piano-concert van Ilan Rogoff

WILLEMSTAD— Op uitnodiging van de Curaçaose Kunstkring verzorgt de pianist Ilan Rogoff een concert dat in het teken staat van Chopin. Hoewel in Israël geboren woont de pianist sinds 1974 in Londen, waar hij deel uit maakt van veel concerten. Maar ook buiten Engeland is hij een gewaardeerd musicus van het romantische pianospel. Het concert vindt plaats op vier april om half negen 's avonds in de Aula van de UNA. De toegang is gratis.

UITSTEL
OPENBARE AANBESTEDING

Het Hoofd Landsgebouwendienst maakt bekend dat de Openbare Aanbesteding van het projekt:

Restauratie van het pand Scharlooweg 77, cfm. bestek no. 7936 van het architectenburo Julian n.v.

Thans plaats vindt op het kantoor van de Landsgebouwendienst Pietermaai 20-c te Willemstad Curacao op 3 mei 1985 om 10.00 uur des voormiddags.
Op 17 april 1985 om 9.00 uur des voormiddags zal in de vergaderzaal van de Regeringsvoorlichtingsdienst, Fort Amsterdam te Willemstad Curacao een informatie-vergadering worden gehouden.

Het Hoofd Landsgebouwendienst,
ing. H.E. Sprock.

OPENBARE AANBESTEDING

De Direkteur van het Departement van Financiën maakt bekend, de aanbesteding uitgeschreven door de Nederlandse Antillen voor een project gefinancierd in het kader van de interimfase van het Meerjarenplan Nederlandse Antillen.

PROJECT
Bestek en voorwaarden no. RABSMA 8211 van architectenbureau Plan D2 St. Maarten m.b.t. de renovatie 2e fase Landsradiogebouw St. Maarten

DE INSCHRIJVING
In de Nederlandse taal dient per aangetekende brief in dubbele enveloppen waarbij de binnenste enveloppe, die de inschrijving bevat, verzegeld moet zijn, bij het hoofd van de afdeling St. Maarten van het Departement van Financiën, Mingo-building, Pondfill, P.O. Box 83 Philipsburg St. Maarten te zijn binnengekomen voor de opening van de inschrijvingen, welke op 14 mei 1985 om 10.00 uur v.m. plaatselijke tijd zal plaatsvinden bij de afdeling St. Maarten van het Departement van Financiën.
Ook kan de inschrijving in een gesloten enveloppe vóór de opening der inschrijvingen in een daartoe bestemde en als zodanig gesloten bus bij de afdeling St. Maarten van het Departement van Financiën worden gedeponeerd.
Op de enveloppe dient te worden vermeld: "Inschrijving op bestek RABSMA 8211 m.b.t. de renovatie 2e fase Landsradiogebouw St. Maarten.

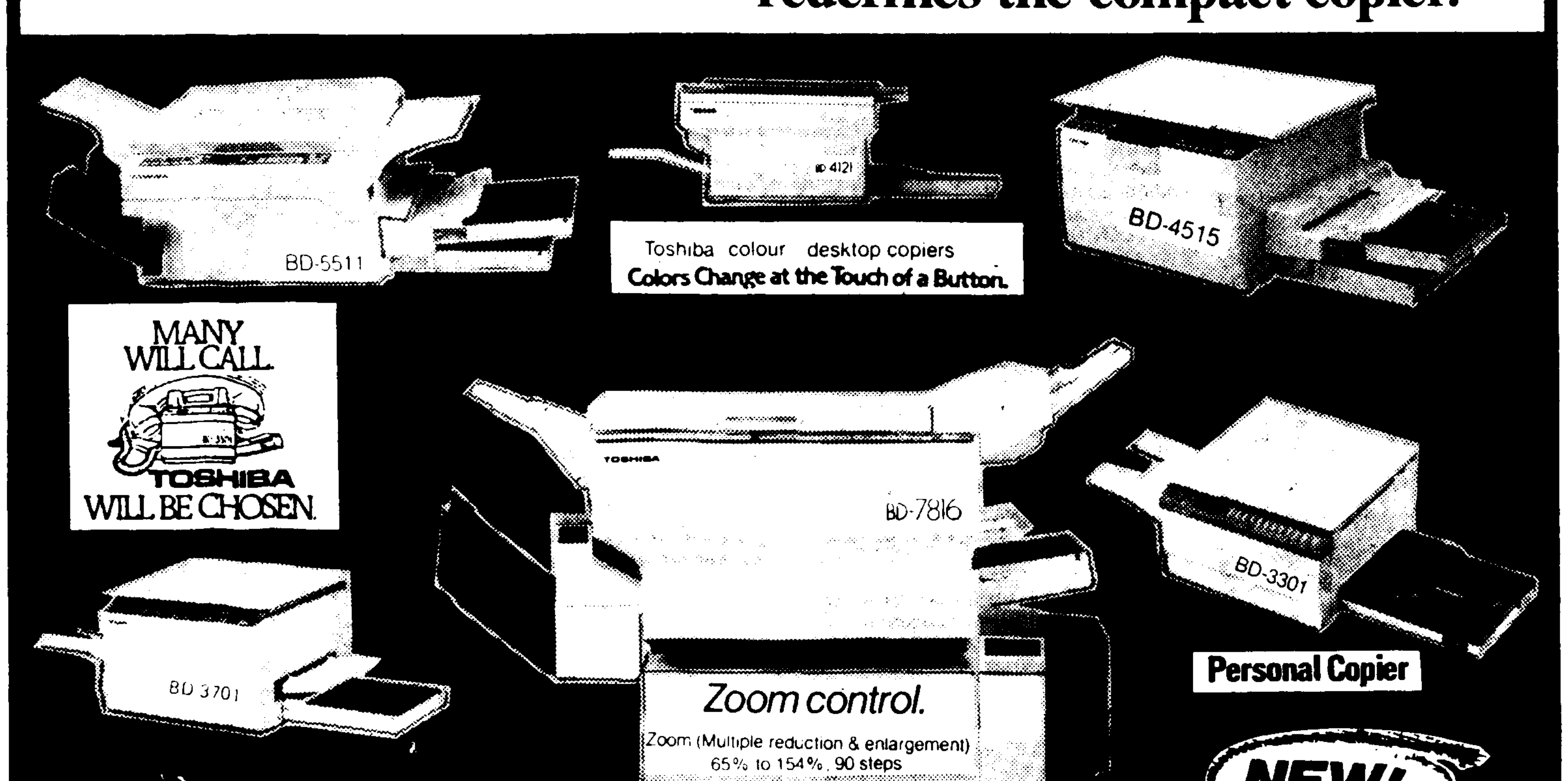
HET BESTEK
In de Nederlandse taal kan op schriftelijke aanvraag worden verkregen bij de ambtenaar belast met de leiding van de afdeling St. Maarten van het Departement van Financiën tegen de prijs van NAƒ.225,- betaalbaar op één der plaatselijke banken op naam van het Departement van Financiën St. Maarten.
Na ontvangst van bedoelde som zal het bestek franco per luchtpost worden toegezonden.
Het bestek kan eveneens tegen betaling van een bedrag van NAƒ.200.- bij het Departement van Financiën te St. Maarten worden afgehaald.

HET BESTEK LIGT TER INZAGE BIJ
De afdeling St. Maarten van het Departement van Financiën (Afdeling Interne Deskundige) Philipsburg St. Maarten.

INFORMATIE-VERGADERING
Op 16 april 1985 om 10.00 uur plaatselijke tijd zal in het Bestuurskantoor te St. Maarten een informatie-vergadering worden gehouden.

NOTA VAN INLICHTINGEN
Alle vragen om inlichtingen door belanghebbenden gesteld, hetzij schriftelijk, hetzij ter gelegenheid van de informatie-vergadering, evenals de gegeven of te geven antwoorden, zullen opgenomen worden in een nota, "Nota van Inlichtingen" genoemd.
Bedoelde nota zal door het Departement van Financiën na genoemde datum per aangetekende post aan kopers van het bestek worden gezonden.

De Direkteur,
D.E. Calvo.



Eerste shut-out in baseball-seizoen

Royal Scorpions haalt glansrijke overwinning op Blue Hawks-team

WILLEMSTAD — Precies 1.000 toeschouwers zagen Royal Scorpions/Mr. Baseball gisteravond een glansrijke 4-0 overwinning behalen op Blue Hawks/Kodela in het kader van de AA-klasse baseballcompetitie. De voornaamste architect van dit keurige resultaat — de eerste shut- out van het seizoen — was pitcher Ruthson Roberto die de tegenpartij slechts 6 honkslagen toestond.

Opgeteld bij de score van de eerste wedstrijd (11-1 tegen Wild Cats) geven de cijfers van gisteravond een totaalscore van 15-1 in twee wedstrijden wat nu al illustreert dat Scorpions dit seizoen weer een serieuze kanshebber is op de kampioenstitel.



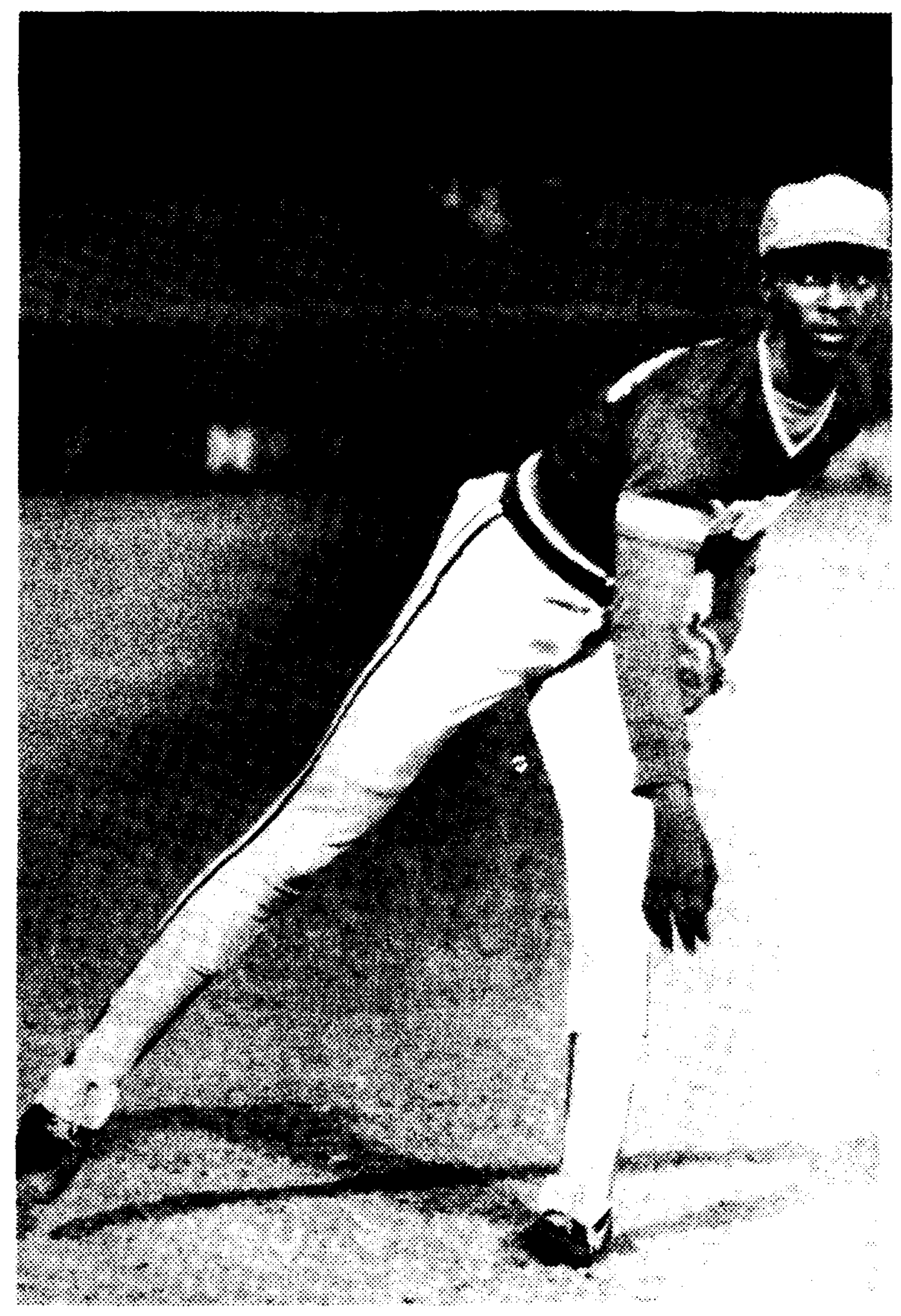
WILLEMSTAD — Winnende werper gisteravond was Ruthson Roberto van Royal Scorpions. Die liet in een bijna feilloos geworpen ontmoeting tegen Blue Hawks, slechts zes honkslagen toe. De Scorpions wonnen tot nog toe twee wedstrijden en verloren er geen.

Tegenstander van Roberto was gisteravond niemand minder dan Didi Gregorius alom erkend als een van de beste werpers in het lokale baseball. Gregorius deed zijn reputatie eer aan en wierp ook een uitstekende partij met uitzondering dan van één inning waarin Scorpions 3 van zijn 4 runs scoorde. Scorpions sloeg in deze slagbeurt 4 honkslagen en kreeg daarbij nog hulp van Blue Hawks zelf dat drie veldfouten beging waarvan twee erg kostbaar. Raymond Zoerka bereikte na 1 out als eerste loper van Scorpions het eerste honk op een veldfout van de tweede honkman. Het leek er even op alsof Gregorius het offensief van Scorpions in de kiem zou smoren toen hij Chapè Bernardus op drieslag uitschakelde. Marlison Brigitha, Lonte Balentin, Raffy Josepha en Ronald Thomas sloegen echter achter elkaar honkslagen waarmee zij de drie Scorpions- runs produceerden.

Een derde veldfout (van de derde honkman deze keer) stelde Scorpions in staat alle honken te vullen maar de schade bleef voor Gregorius en Blue Hawks beperkt tot 3 runs. De vierde run van Scorpions kwam in de zevende inning tot stand op honkslagen van Lonte Balentin (die gisteren een goede dag aan slag had met 3 honkslagen) en Raffy Josepha en een sacrifice fly van Ronald Thomas.

Roberto werkte ondertussen ongestoord verder aan zijn shut-out zege. De moeilijkste inning voor hem was ook de derde waarin zes slagmannen van Hawks aan slag kwamen. Zijn sterkste innings waren de vijfde, zesde en zevende waarin hij negen achtereenvolgende batters uitschakelde. De eindcijfers waren: 4 runs, 9 honkslagen en 2 veldfouten voor Scorpions en 0 runs, 6 honkslagen en 3 veldfouten voor Hawks.

Met het succes van gisteravond heeft Scorpions de leiding genomen met een record van 2-0. Op de tweede plaats volgt Sta. Maria Pirates met 1-0. Blue Hawks en Wild Cats delen de derde en vierde plaats met 1-1 waarna Alpha met 0-1 en Groot Kwartier Stars met 0-2 volgen. Sta. Rosa Indians moet nog zijn debuut maken in de nieuwe competitie. Dat gebeurt donderdagavond. Tegenstander van Indians is dan de kampioen van het vorige jaar Alpha.



WILLEMSTAD — Verliezend werper Didi Gregorius van Blue Hawks zat het gisteren niet mee. Alhoewel Gregorius een goede wedstrijd wierp, gaven een aantal fatale veldfouten van zijn teamgenoten, tegenstander Scorpions in de vijfde inning de kans een 3-0 voorsprong te nemen, die in de zevende inning nog eens naar 4-0 werd gebracht.

De Koning/SUBT vervroegd

WILLEMSTAD — De ontmoeting tussen de elftallen van De Koning en SUBT is door het bestuur van de Fedeprof met drie dagen vervroegd. Het duel, dat gepland stond voor eerste Paasdag, zondag 7 april, zal donderdag 4 april, morgen, plaatsvinden. De wedstrijd begint om half negen 's-avonds.

Morgen aanvang int. badminton-Paastoernooi

WILLEMSTAD — Morgen wordt in de sporthal van Rust & Burgh het Internationale Badminton Paastournooi geopend. De opening vindt plaats om zes uur 's-avonds. Het tournooi wordt zondag afgesloten.

Op vrijdag 5 april zal er in de sporthal van Parera gespeeld worden. De ontmoetingen op internationaal niveau vinden de hele dag, tussen negen uur 's-morgens en elf uur 's-avonds plaats. Op zaterdag en zondag wordt er weer in de sporthal van Rust & Burgh gespeeld. Op zaterdag van 's-morgens negen uur tot elf uur 's-avonds en op zondag van tien uur 's-morgens tot één uur 's-middags, gevolgd door de finale- wedstrijden die dag, van vier tot zeven.

Van der Ploeg, Cardose, Veeris en Grijt winnaars

Geslaagd Paas-evenement schaakvereniging Janwe

WILLEMSTAD — Afgelopen zaterdag organiseerde Schaakvereniging Janwe zijn jaarlijks terugkerend Pasen Snelschaaktoernooi voor zijn schaakjeugd in Buurtcentrum Janwe. Een groot aantal van 42 spelers had gedurende vijf rondes in hun respektievelijke klassen de schaakstrijd tegen elkaar gebonden. De winnaars waren: Geert van der Ploeg in de A- klasse, Sonali Cardose in de Dameskiasse, Paco Veeris in de B- klasse en in de C- klasse was het Grijt die de kampioenstitel opeiste.

Geert van der Ploeg was in de A- klasse goed op dreef en hij behaalde hierdoor zelfs een ongeslagen prestatie van vijf punten uit vijf gespeelde partijen. Dit was vervolgens de tweede snelschaak kampioenstitel voor Van der Ploeg in de laatste drie georganiseerde toernooien. De jeugdige Robert "Robbi" Moron verbaasde een ieder met zijn spel en hij nestelde zich vast op de tweede plaats met een puntendeling van 3,5- 5. Op de derde plaats ontstond er een drievoudige gelijkeindiging plaats tussen Marcos Cova, Rurik Capella en Dennis Pikero, maar het Sonnenberg- Borg puntensysteem toepassend liet Rurik Capella als de beste derde speler in de klasse.

In de Dameskiasse was de schaakstrijd ook zeer interessant. Het was Sonali Cardose die er vandoor ging met de titelprijs na een ongeslagen prestatie te hebben geboekt van 4,5- 5. Zij werd op de tweede plaats gevolgd door Luthmilla Garmers die, na haar eerste nederlaag juist tegen Sonali, vier achtereenvolgende overwinningen boekte in haar vier resterende wedstrijden. Terwijl Surella Veeris ook weer in de prijzen viel na een mooi resultaat te hebben geboekt. Surella eindigde met slechts één verlies, één remise en drie overwinningen die goed waren voor 3,5 punten en de derde prijs.

In de B- klasse ging de hoogste eer uit voor Paco Veeris die ook met een ongeslagen prestatie was geëindigd van 4,5- 5. De tweede prijs werd een aangelegenheid van Charlton Coeriel met 4,5 terwijl Rolando Scherptong met 3,5- 5 genoegen moest nemen met de derde prijs. De veelbelovende jeugdige schaker Grijt was degene die in de C- klasse de kampioenstitel voor zich opeiste. Hij werd op de tweede plaats gevolgd door Pigott, terwijl de vervelendste schaker van Janwe te weten Pinedo er vandoor ging met de derde prijs. In verband met dit succesvol snelschaaktoernooi wil SV Janwe bovendien zijn speciale dank betuigen aan de heren Romero Dou, Philip Maharay en Gino Mirza voor de belangrijke en waardevolle financiele medewerking.

Begin april, namelijk van 5 tot en met 8 april aanstaande, zal er een Open Schaaktoernooi plaats vinden in Trinidad. In verband hiermede zullen trainer Alvin Smith en Geert van der Ploeg ook in dit toernooi uitkomen. Geert van der Ploeg verkeert nu in uitstekende vorm na hevige en gerichte trainingen te hebben gevolgd bij SV Janwe en mede hierdoor verwacht men een mooi resultaat van hem, terwijl trainer Alvin Smith al bekend staat in Trinidad en de regio voor zijn eerdere schaaksuccessen in het buitenland.

Lichtstad wil wereld verblinden

Parijse lobby voor kandidatuur Olympische Zomerspelen van 1992

PARIJS — Parijs, concurrent van Amsterdam voor de organisatie van de Olympische Zomerspelen van 1992, hanteert dubbele argumenten voor zijn kansen op de toewijzing van dat grootste en voornaamste sportevenement ter wereld. De Franse hoofdstad, die deze week zijn public- relations campagne begon, hamert naar de buitenwereld zeker zo hard op de roemrijke omgeving van het eiland in de Seine als op de kwaliteit van de Sport- accommodaties.

„Ons Olympisch stadion en ons Olympisch zwembad zullen niets beter of slechter zijn dan die van de vijf concurrenten", betoogde Alain Danet, de voorzitter van het comite, dat zich inspant voor de Parijse kandidatuur. „De andere steden beschikken echter niet over het artistieke en culturele erfgoed, zoals Parijs dat heeft".

De fraaie en luisterrijke omgeving van de lichtstad wordt zo goed mogelijk verwerkt in de plannen voor de zomerspelen. De openingsceremonie zal niet zoals gebruikelijk binnen de poorten van het Olympisch stadion plaats vinden. De brede, door bomen omrande Champs Elysees gaat het decor vormen voor die meestal spectaculaire plechtigheid. De judo- en turnwedstrijden dienen plaats te vinden in het Grand Palais, het prachtige museum aan de oevers van de Seine.

Andere ideeën uit de Parijse koker behelzen de dressuurwedstrijden in de tuinen van het vroegere koninklijke paleis in Versailles en het boogschieten in het pittoreske oorlogspark, de Champs en Mars. Over de Seine zal bovendien een nieuwe loopbrug worden gebouwd om de historische linkeroever met het Olympisch dorp, op de rechteroever, te verbinden.

Danet benadrukte bij de persconferentie, dat de plannen tot nu toe slechts aanbevelingen zijn. Nog niets staat vast. De schets van het logo is wel klaar: een rood- blauwe Eiffeltoren tegen een witte achtergrond, als schakel naar de nationale driekleur van Frankrijk. De plannen om de 25ste Olympische Zomerspelen in Parijs te houden hebben de politieke steun gekregen van president Mitterand en burgemeester Chirac.

De eerste burger van Parijs heeft bovendien het idee ondersteund om de winterspelen van '92 naar de Haute Savoie te halen, de plaats van de Olympische wintersportcompetitie van Grenoble 1968. Albertville is de kandidaat- stad in die Franse bergstreek.

Rest van de ploeg bleef weg

Eén Curaçaoënaar bij WK-tafeltennis

GOTHENBURG — Buiten de nationale ploeg zal nog een Nederlander deelnemen aan het individuele toernooi om de wereldkampioenschappen tafeltennis, dat donderdag begint. Het is de 19-jarige Rimine Brons uit Culemborg, die met Gispen in de tweede divisie speelt. Brons verdedigt in Gothenburg in zijn eentje de kleuren van Curaçao.

Brons reisde rechtstreeks van Culemborg naar Gothenburg. Daar hoorde hij, tot zijn verbazing, dat zijn land alsnog verstek liet gaan. „Zij hadden een "stand by" vliegticket gekocht. Die zijn een stuk goedkoper. Maar de vliegtuigen zaten vol, dus kwamen ze niet".

Door die gok staat Brons er nu in zijn eentje voor. „Ik heb geen idee wat ik vergoed krijg van de organisatie en wat ik zelf moet betalen. Dat moet niet al te veel zijn, want ik heb bijna niks meegenomen". Brons werd op Curaçao geselecteerd tijdens een tweetal toernooien, waarna hij tijdens zijn vakantie op het eiland deelnam. „In het eerste werd ik vijfde. De tweede won ik. Ik zat gelijk in de nationale ploeg. Niet zo'n kunst, want Curaçao telt hooguit 60 tafeltennissers".

Bij winst op Cyprus

Hongarije bijna zeker van deelname in Mexico

BOEDAPEST — Hongarije is bijna verzekerd van een plaats in de eindronde van het Wereldkampioenschap voetbal, volgend jaar in Mexico, als woensdagavond in Boedapest wordt gewonnen van Cyprus, de nog puntloze hekkesluiter van groep 5.

Bij winst op Cyprus, in het buiteland bovendien een geschikte tegenstander om het doelsaldo op te vijzelen, heeft Hongarije uit de resterende wedstrijden tegen Oostenrijk en Nederland nog maar een punt nodig om de tickets te kunnen bestellen.

De Hongaarse manager Gyorgy Mezey heeft om aan die eis te voldoen de scherpschutters Tibor Nyilasi, Laszlo Sokolai en Marton Esterhazy opgeroepen. Zij moeten als speerpunten dienen in het naar verwachting overbevolkte strafschopgebied van Cyprus. „We hebben geen bijzonder tactisch concept voor de wedstrijd", zei Mezey. „Wat voor zin heeft dat ook, als de tegenstander zich massaal voor de eigen doelman groepeert?"

De Cypriotische coach Panicos Iacovou is er alles aan gelegen een verdere afstraffing te ontlopen na de toch nog fors uitgevallen (1-7) nederlaag in Nederland. „We verwachten geen wonderen", vertelde Iacovou, „maar we willen wel met geheven hoofd van het veld kunnen stappen". Mezey vertelde niet geinteresseerd te zijn in een grote uitslag. „De twee punten zijn voor ons belangrijk. Dan is een gelijkspel tegen Oostenrijk uit of Nederland thuis voldoende om groepswinnaar te worden".

Japan wil elk jaar WK-tafeltennis

GOTHENBURG — De wereldkampioenschappen tafeltennis worden misschien met ingang van 1986 jaarlijks gehouden, als een voorstel van Japan met die strekking vrijdag tijdens de vergadering van de wereldbond wordt aangenomen. De Japanners, zich bewust van het feit dat niet alle landen staan te springen bij het idee van een jaarlijks evenement, denken daarbij alleen de beste spelers en ploegen ter wereld uit te nodigen voor die titelstrijd. De organisatoren van een dergelijke competitie zouden aanzienlijk geldfondsen kunnen verwerven ter financiering dan wanneer het toernooi, zoals nu, eens in de twee jaar alle landen verenigt.

In landentoernooi om wereldtitels

China scoort honderd procent

GOTHENBURG — China, het land van een miljard inwoners en ruw geschat 200 miljoen al dan niet recreatieve tafeltennissers, heeft de eerste frontale aanvallen op de machtspositie met speels gemak afgeslagen.

In de finales van het landentoernooi om de wereldtitels in Gothenburg scoorde China honderd procent. De dames veroverden de zesde opeenvolgende wereltitel, de heren de derde op rij en de achtste in totaal sedert de toetreding tot de Wereldfederatie in 1953.

De damesfinale was een Aziatisch onderonsje tussen China en Noord- Korea. Bij China bleef verdedigster Tong Ling, die in de halve eindstrijd Vrieskoop zo ongenadig ervan langs gegeven had, uit de ploeg. Haar plaats werd ingenomen door He Zhili, een 21- jarige studente uit Sjanhai, die tiende staat op de wereldranglijst en zich Aziatisch kampioene van 1984 mag noemen. He Zhili kweet zich perfect van haar taak en bracht de sterkste Noordkoreaanse speelster Li Bun Hui in drie games een nederlaag toe. Geng Lijuan was wel in de ploeg gehandhaafd. Zij dolde wat met Cho Jong Hui, die in twee games niet meer dan vijftien punten maakte. In het dubbelspel werd de 3-0 zege veilig gesteld. De suppremattie van de dames uit China bleek opnieuw ongemeen groot. In negen wedstrijden werd geen punt afgestaan en gingen slechts drie games verloren.

Bij de heren stond de „droomfinale" tussen China en Zweden op de rol. Die ontmoeting lokte ruim 8.000 toeschouwers naar het Scandinavium, die een volmaakte demonstratie kregen voorgeschoteld. Van de Chinezen wel te verstaan. Volgens een „simpel" rekensommetje met een blik op de wereldranglijst bracht Zweden met Waldner (6e), Appelgren (7e) en Lindh (14e) zelfs het beste team op de been. Op papier sterker dan China met Jiang Jialiang (1e), Chen Longcan (12e) en Chen Xinhua (19e).

In de praktijk klopte niets van die berekening en werd de confrontatie een anti- climax. De Zweden werden in nog geen drie uur van tafel geslagen door de technisch perfecte en tactisch zeer sterk spelende Aziaten. De Zweedse ploeg, die vanaf december in een trainingskamp was ondergedoken om het tegenspel op China er in te stampen, kwam er eenvoudig niet aan te pas. Met 5-0 behaalden de Chinezen onder aanvoering van de houder van de wereldbeker, Jiang Jialiang die in zijn loopbaan nog nimmer van een Zweed verloor, een van de gemakkelijkste overwinningen in de finale uit de historie.

Turnen

DEN HAAG — De stichting, die los van het Koninklijk Nederlands Gymnastiek Verbond (KNGV) belast is met de organisatie van de wereldkampioenschappen turnen voor dames en heren, die in oktober 1987 in het sportpaleis Ahoy in Rotterdam worden gehouden, is een overeenkomst aangegaan met de Mark McCormack International Management Group (IMG). De stichting WK Turnen 87 heeft IMG aangewezen als exclusief vertegenwoordiger betreffende alle televisie- en sponsorrechten.

Internationaal jeugdvoetbal

VACS — Het voetbalelftal van Jong Hongarije heeft dinsdag in Vacs een wedstrijd voor groep vijf van de voorronde in het toernooi om de Europese titel voor jeugdteams tegen Jong Cyprus met 1-0 gewonnen. In de 42e minuut maakte Balog het beslissende doelpunt. Er waren 4.000 toeschouwers.

In deze groep heeft Jong Oranje de leiding met zeven punten uit vier wedstrijden. Jong Hongarije is tweede met een punt minder.

SPORTAGENDA

VOETBAL (**Fedeprof**)
19.30 uur Vesta vs Canisius Boys;
20.30 uur Sithoc vs Centro Dominguito - SUBT- stadion.

.....

Sport in het kort

WATERPOLO/NIJVERDAL — Ereklasser Het Ravijn uit Nijverdal heeft voor het nieuwe waterpoloseizoen Joop Rohof uit Neede aangetrokken als trainer. Rohof komt van de eerste- klasser Losser.

ATLETIEK/HAVANNA — Bij atletiekwedstrijden in Havanna heeft de Cubaan Luis Simon de 100 meter gewonnen in de tijd van 10.10 seconden. Luis Hernandez won de 400 meter in 45,15. Javier Sotomayor sprong 2,27 hoog en de discuswerper Luis Delis kwam precies 70 meter ver.

ATLETIEK/HAMBURG — De definitieve datum van de marathon van Hamburg is deze week vastgesteld. Op 25 mei 1986 wordt in de Noordduitse havenstad de zoveelste Europese marathon uit de extra- categorie gehouden. De organisatie heeft reeds Roberto Salazar, Bill Rodgers en Robert de Castella onder contract genomen.

VOETBAL/BORDEAUX — Alle kaartjes voor het Europacupduel tussen Bordeaux en Juventus waren dinsdag in enkele uren uitverkocht. De prijzen van de 37.000 toegangsbewijzen voor de wedstrijd op 27 april in de Westfranse stad varieerden van 13 tot 175 gulden. Ook in Turijn zijn de 64.000 kaarten voor het bekerduel in het Stadio Communale al van de hand gegaan. De recette voor Juventus bedraagt 2,1 miljoen gulden.

TAFELTENNIS/GOTHENBURG — De Franse tafeltennisser Jacques Secretin, de Europees kampioen van 1976, heeft zich wegens een bronchitis moeten terugtrekken voor de individuele wereldtitelstrijd in Gothenburg.

WIELRENNEN/PARIJS — De Westduitse beroepsrenner Ralf Hofeditz mag voorlopig niet meer voor de Franse ploeg van Jean de Gribaldy starten. Hofeditz kreeg van de Franse wielerbond een startverbod. Het Franse team heeft meer dan het toegestane aantal buitenlanders in dienst.

VOETBAL/LUNEBURG — Horst Blankenburg, ex- libero van Ajax, gaat in het nieuwe voetbalseizoen als trainer aan de slag. De 37- jarige Westduitser heeft een contract getekend met Luneburger SK, uitkomend in de hoogste amateurklasse van de Bondsrepubliek.

BOKSEN/LITTLE ROCK — De Amsterdamse amateurbokser Kenneth Hart, middengewicht, heeft in de tweede ronde van het toernooi om de gouden handschoenen in Little Rock in de Amerikaanse staat Arkansas, verloren van Milton Bowin, de vertegenwoordiger van Florida. Bowin zegevierde in een gevecht van 18- jarigen op punten met 3-2.

VOETBAL/ZWOLLE — PEC Zwolle heeft voor de komende twee voetbalseizoenen Foeke Booy, nu nog driftig scorende spits van De Graafschap, onder contract genomen. Vorig seizoen speelde hij voor SC Cambuur.

WILLEMSTAD— Een twintigtal Spaanse duikers arriveerden onlangs voor een verblijf van tien dagen op Curaçao. Dive Curaçao Watersports heeft alles in het werk gesteld, zodat de duikers kennis kunnen maken met de onderwater- faciliteiten van Curaçao.





WILLEMSTAD— "Fondo Sosial Selikor" is een organisatie voor de werknemers van Selikor, die geregeld evenementen van sociale, culturele, educatieve en sportieve aard organiseren. Onlangs werd een sport-dag gehouden, waarbij de werknemers van Selikor zich troffen bij softball, voetbal en domino. Op het einde van de dag reikte George Hueck de beker uit. Op de foto vlnr waarnemend Hoofd Jean Francisco, sport- koningin Muriel Meyer, gedeputeerde George Hueck, Siegfried Brunken en Haime Francisco, hoofd van Selikor.

Literaire workshop

WILLEMSTAD— Asosiashon di Maestronan Kristian organiseren op zaterdag 13 en zondag 14 april een literaire workshop in Landhuis Habaai. Aan bod komen de technische en praktische aspecten van proza, poëzie en drama in het Papiamentu. De deelnemers worden in de gelegenheid gesteld om literaire teksten te produceren onder leiding van specialisten zoals Ellis Juliana, Henry Habibe, Laura Quast, Frank Martinus en Jules Marchena.. Inschrijvingen voor deelname kunnen tot 10 april plaatsvinden bij de sektie cultuur, Van Raderstraat Scharloo of op tel. nummer 613900. Deelnamegeld bedraagt 25 gulden.

In Colombia

Bij gevechten leger en guerrilla 6 doden

BOGOTA — Bij twee confrontaties met de guerrilla in Colombia heeft het Colombiaanse leger drie manschappen verloren. Aan guerrillakant vielen er evenveel doden. Zo is officieel meegedeeld. In het oostelijk gelegen Pradera werd er gevochten met een eenheid van M-19, waarbij drie militairen werden gedood en er twee gewond raakten. Een der guerrilleros werd daarbij gedood. Op honderd kilometer ten noorden van Bogota werden bij een gevecht bij Caparrapi twee Farc-strijders gedood. Dit gebeurde toen de leger-patrouille op zoek was naar een ontvoerdersbende.

BEKENDMAKING

KODELA

Tengevolge van een verhoging van de prijs van brandstof (Marine Gasoil) met F. 4,70 per 1000 liter is de brandstof-toeslag per 2 april 1985 met 0.0573 cent per kWh verhoogd.

De brandstof-toeslag bedraagt aldus vanaf 2 april 1985 4,0879 cent per kWh.

TERITORIO INSULAR DI KORSOU

SELIKOR

Selikòr, Servisio di Limpiesa di Kòrsou ta partisipá ku djabièrnè venidero dia 5 di aprel 1985, Biernè Santu (Servisio di Limpiesa di Kòrsou) Selikòr no ta traha i no ta pasa kohe shushi di kas.

Djasabra dia 6 di aprel 1985 ta pasa kohe shushi di kas na siguiente bario:

Krakeel - Siberie - Tera Cora - Doezoe - Poos Wanga - Castellita - Daniel - San Willibrordus - Hermanus - Jankok - Kunuku Abou - Seru Chiki - Dokterstuin - Caridad - Soemboe - Ascencion - San Pedro - Rio Magdalena - Gosieweg - Amerikanenkamp - Muizenberg Bieuw - Muizenberg Nobo - Stenen Koraal - Seru Fortuna - Suffisantdorp - Cabo Verde - Monte Carmelo - San Domingo - Suffisantweg - Lagoweg - Essoweg - Kanga - Dein - Waterloo - Rancho - Sabana Hoendoe.

Djaluna dia 8 di aprel 1985, dos dia di pasku, apesar ku ta un dia di fiesta, un dia liber, Selikòr ta pasa kohe shushi di kas durante dia, atardi i anochi na e barionan di kustumber.

Selikòr ta hasi un súplika pa tuma nota di e kambio aki.

Hefe di e Servisio menshoná,
J.G. Francisco.

Dept. R.P.

EILANDGEBIED CURACAO
BRANDWEER

Namens het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curaçao zal op woensdag 10 juli 1985 des voormiddags om 10.00 uur op het Centraal Bestuurskantoor aan de Concordiastraat 24, openbaar worden aanbesteed, omschrijving no. 1 BW-8/1985,

"HET LEVEREN VAN EEN RESCUE PUMPER"

Exemplaren van de omschrijving, de leveringsvoorwaarden, alsmede inschrijvingsbiljetten zijn verkrijgbaar bij de Brandweer, Kraayenhofstraat z/n Mundo Nobo, tegen betaling van f. 25,- per stel.

De Commissaris van Politie
Commandant van de Brandweer,
C.M. Thomas.

Afd. P.R.

BONAIRE AGENDA

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 08.00-16.00 uur; zaterdag 08.00-12.00 uur.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(**openingstijden** voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00 / 14.00-17.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur)
(**openingstijden** voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken 15.45 uur; gewone stukken 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Kiwanis: donderdagavond 19.30 uur - Hotel Bonaire.
Lions: elke tweede vrijdag van de maand - Hotel Bonaire.
Round Table: elke tweede maandag - Buurtcentrum Terra Corra.
Rotary: woensdag 12.00 uur-Hotel Bonaire.

BESTUURSKANTOOR EN BEVOLKING: 08.00-12.00 / 14.00-15.30 uur loketten geopend.

KERKDIENSTEN
Sint Bernarduskerk Kralendijk:
dagelijks 18.45 uur; zondag 08.30-19.00 uur.
Coromotokerk Antriol:
dagelijks 19.30 uur; zondag 09.00 en 18.00 uur
Ludovicuskerk Rincon:
dagelijks, ook zondag, 19.30 uur.

KLACHTENBEZORGING doorgeven aan mevr. A. Wong- Loi- Sing, Noord Salinja z/n.

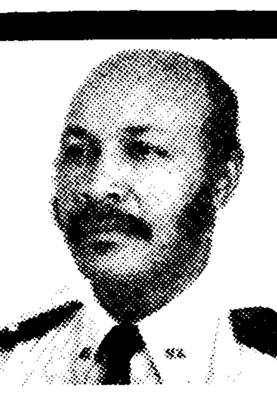
Rotary komt met vervolg op het Wichi-boekje

KRALENDIJK — De Rotaryclub Bonaire zal binnenkort een vervolg laten verschijnen van een boekje dat bij het 35-jarig bestaan van het Korps Politie aan de Bonaireaanse jeugd werd uitgedeeld. In dit boekje speelt een zekere Wichi die de politie helpt met de bestrijding van de misdaad. Het vervolg op Wichi y e contrabandista zal weer geschreven worden door de Amerikaan Dick Eisley terwijl de Onderwijs- inspecteur Henry Tore het werkje in de landstaal zal vertalen.

Het eerste boekje werd in een grote oplage verspreid omdat de Rotaryclub had besloten alle basis- schoolkinderen het boekje via de scholen aan te bieden. Volgens Rotary- voorzitter Niki Tromp bleek het door Eisley geschreven en geillustreerde boekje een succes en derhalve zal er nu een vervolg op het eerste deeltje gaan verschijnen. De Rotaryclub op Bonaire, aldus de voorzitter, besteedt sedert de oprichting veel aandacht aan de jeugd en in het verleden werd er medewerking verleend aan een project waarbij de basisschool- jeugd in de gelegenheid werd gesteld een aantal bedrijven te bezoeken. De Rotaryclub verzorgde toen het vervoer en droeg trouwens ook nog in een andere vorm bij; daarnaast heeft de club zich ook niet onbetuigd gelaten tijdens het Sint Nicolaasfeest waar met medewerking van de maatschappelijk- en sociaal werkster enkele kinderen uit minder welgestelde gezinnen werden verblijd. Dit jaar zal er aan de Scholengemeenschap Bonaire (SGB) een computer worden overgedragen, zoals al eerder is geschied door de serviceclub Kiwanis.

Naast de specifieke jeugdprojecten heeft Rotary echter ook andere projecten uitgevoerd, aldus Tromp zoals het leveren van een technische bijstand voor de Fundashon Arte y Industria, het opruimen van Klein Bonaire en het helpen van mensen die in een onverwachte nood kwamen te verkeren.

PARTISIPASHON



Ku hondo pena N.A.P.B. ta partisipá fayesimentu repentino di su apresiabel i kerido miembro na bida yamá:

Donald Esteban TROMP

Su gran sentido di kolegialidat, amistat i kompañerismo, lo keda grabá semper den nos memoria.

Pas na su restunan.

Bond di Polis di Antianan Hulandes.

BEKENDMAKING

Met diep leedwezen maken wij hierbij bekend dat onze dierbare collega, de onderinspekteur,

Donald Esteban TROMP

op 1 april 1985 is heengegaan.

Hij was in leven werkzaam als Chef Bureau Staf Chef Geüniformeerde Dienst bij het Korpsonderdeel Curacao.

Zijn toewijding en plichtsbetrachting zullen altijd in onze herinnering blijven.

KORPS POLITIE NEDERLANDSE ANTILLEN.

Binnenkort begin volleyballstrijd

KRALENDIJK — Op 4 mei zullen de verenigingen die staan ingeschreven bij de Bonaireaanse Volleyball Bond (Bovobo) de strijd om het kampioenschap kunnen beginnen. Inmiddels blijken er enige nieuwe verenigingen bijgekomen te zijn en volgens de secretaresse van de Bovobo kunnen ook die aan de kampioenschappen deelnemen als er voldaan is aan de voorwaarde van de bond. Inschrijvingen kunnen geschieden bij de Indebon.

Twee vrouwen aangehouden

WILLEMSTAD— Twee dames zijn door de politie aangehouden. Een vrouw was in het bezit van verdovende middelen en is in verzekering gesteld. Een andere vrouw is eveneens in verzekering gesteld op verdenking van verduistering in dienstbetrekking.

PDB en UPB schuldig

POB: voortduren huidige situatie leidt tot ondergang van Bonaire

KRALENDIJK — De Bonaireaanse Arbeidspartij POB gelooft dat het doorzetten van de huidige ongewenste situatie zal leiden tot de ondergang van Bonaire. Het BC dat geadviseerd wordt door Jopie Abraham is een rampspoed voor Bonaire aldus de POB en de Arbeiderspartij van Broertje Janga zou dan ook graag zien dat het BC liever vandaag dan morgen de zetels beschikbaar stelde.

Volgens Elias Bernabela, woordvoerder van de POB wordt er momenteel een zeer laag bij de grondse politiek bedreven met de noden van de werknemers. Het niet uitbetalen van het maandelijkse salaris aldus de POB is een machts- strijd tussen beide grote partijen UPB en PDB om uit te maken wie als winnaar uit de strijd zal komen en de macht in handen weet te houden. Volgens de POB gaat dit gevecht om de macht echter wel over de ruggen van de Bonaireaanse bevolking en de Arbeiderspartij veroordeelt dit ten ene male.

Het spel dat nu gespeeld wordt, zo stelt Bernabela is het werpen van de schuld op het beleid van de ander. Het interesseert de bevolking echter weinig wie er liegt. Wat de gemeenschap wil is volgens Bernabela een concrete manier van eilandsbestuur, waar beide partijen, zowel die vertegenwoordigd is in de Centrale regering, als die van het eilandsbestuur zich houden moeten houden aan datgene wat de Staatsregeling en de Eilandenregeling voorschrijven. Er dient een behoorlijk en verantwoordelijk bestuur gevoerd te worden waar de financiele situatie weer gezond moet worden. Is er voor het eiland een maandelijks tekort, aldus de POB dan zal de Centrale regering dit tekort moeten aanvullen.

Uiteraard der zaak vraagt het POB- bestuur zich eveneens af of minister Ellis en Statenlid Wout falen. De POB laat niet aan duidelijkheid over of het wel gerechtvaardigd is dat Bonaire een regering steunt, die het eiland en de bevolking zo laat lijden. POB wenst niet als verontschuldiging te horen dat indien de Centrale regering geen geld stuurt vanwege het slechte beleid van de aan het bestuur zijnde Democratische partij. Als dat inderdaad het geval is, aldus Bernabela van de POB dan kan de Centrale regering met de wet achter zich het Bonaireaanse BC onder curatele stellen.

De bevolking moet de vieze spelletjes die er nu gespeeld worden echter niet meer accepteren, aldus Bernabela en de POB laat dan ook namens de Bonaireaanse kiezers een krachtig protest horen en wenst deze zaak geregeld alvorens het te laat is. Wat nu gebeurt, aldus de POB helpt Bonaire slechts de afgrond in.

Protesttelegram Simabo ivm uitbetaling van half maandsalaris

KRALENDIJK — In verband met de uitbetaling van het halve salaris over de maand maart heeft de vakbond voor leerkrachten Simabo een aantal protesttelegrammen verzonden aan de betreffende instanties. Aan de Centrale regering werd onder andere getelegrafeerd dat de vakbond protest aantekende tegen de nalatigheid van de Centrale regering om de verzochte Landsbijdrage niet tijdig over te maken, waardoor het salaris van de leerkrachten uitbetaald kan worden conform de vigerende arbeidsovereenkomst. De Simabo stelt de regering verantwoordelijk voor de eventuele consequenties. De vakbond voor leerkrachten heeft aan het BC en aan het R.K. Schoolbestuur en de Stichting Scholengemeenschap gelijkluidende telegrammen verzonden.

CCB-secretaris prijst inzet DOW bij bouw jeugdhuis

KRALENDIJK — Bij de opening van het jeugdhuis te Rincon benadrukte CCB-voorzitter Sandra Nicolaas de grote inbreng van de dienst Openbare Werken.

Bij de algemene projectkosten die fl 1.525.600,-- bedroegen moest de gebruikelijke eigen inbreng 15 procent van het totaalbedrag zijn. Het leeuweaandeel van deze inbreng, aldus de CCB-voorzitter werd door de afdeling DOW geleverd en met name door de heren H. Busman en ing F. de Wit. Ook toonde Salomons zich tevreden over de manier waarop het bouwbedrijf Bejolha de werkzaamheden had uitgevoerd samen met de Industrial Power (INPO) die voor de electriciteits aanleg en de dakbedekking zorgde. De officiele bouw, aldus Salamons in zijn toespraak begon op 4 januari 1984 en de oplevering van het eerste gedeelte vond op 14 december van datzelfde jaar plaats. Tenslotte sprak de CCB- voorzitter nog een afzonderlijk woord van dank uit aan het BC en met name de gedeputeerde van Cultuur Franklin Crestian voor de betoonde welwillendheid en bereidwilligheid tot hulp en medewerking ter bevordering van de bouw van het gemeenschapshuis.

Op Sint Maarten

Wielrijder bij aanrijding omgekomen, auto rijdt door

PHILIPSBURG — Op 29 maart vond er op de Illidge Road een ongeval plaats, waarbij twee auto's, een 17-jarige fietser en een schaap betrokken waren, waarbij de fietser het leven verloor.

Een van de auto's kwam met hoge snelheid aanrijden. Plotseling kwam er een schaap de weg oplopen. De auto week uit en probeerde hierbij ook een andere auto te ontwijken. Na slechts de bumper te hebben geraakt, raakte eerstgenoemde van de weg. De bestuurder wist de wagen toch weer op de weg te krijgen, maar verloor daarbij de macht over het stuur. De auto reed de fietser aan en kwam tenslotte tegen een muur en twee lichtpalen aan. De fietser werd hevig bloedend naar het ziekenhuis getransporteerd. Bij aankomst aldaar kon de dienstdoende arts slechts de dood constateren. De overledene is de 17- jarige van St. Kitts afkomstige Nichil Augustine Gabrielle, geboren op 20 maart 1968. Hij was werkzaam bij GEBE op het eiland. De bestuurder van de andere auto is doorgereden. Na onderzoek werden het schaap en de auto teruggevonden. Van de bestuurder is nog geen spoor gevonden. De auto werd in beslag genomen voor verder onderzoek.

Roerende uitvoering "Stabat Mater"

Koor: Orfeon Crescendo



ZEER ONVERDIEND was de Brievengatkerk gisteravond niet geheel bezet tijdens de uitvoering van Joseph Haydn's «Stabat Mater», uitgevoerd door het koor Orfeon Crescendo onder leiding van Frank Davelaar. Waar men in New York, Parijs, Wenen talloze uitvoeringen van de «Schöpfung» of de «Jahreszeiten» kan beluisteren, zal iedereen toch naar een klein eilandje in de Caribische Zee moeten trekken om daar een utivoering van Haydn's «Stabat Mater» bij te wonen. Wordt dit werk zo weinig gespeeld?

In geen enkele encyclopedie of muziek- geschiedenisboek dat tot mijn beschikking staat, wordt dit werk beschreven, anders dan even genoemd bij Haydn's kerkmuziek, die door Mendelssohn eens "schandalig gezellig" werd genoemd. Nog al te vaak wordt zijn muziek als zonnig en opgeruimd beschreven. Maar hoeveel ernst ligt er niet geborgen in de langzame delen van de symfonieën, van de kamermuziek- werken, de groot koor- composities.

Zo ook in dit «Stabat Mater», dat blijkt vele momenten van geïnspireerd en ontroerend muziekmaken te bevatten. De woorden van het «Stabat Mater» roepen geen andere gewaarwordingen bij Haydn op dan er muziek bij te schrijven, die wel degelijk uit het hart komt! Typisch, hoe de tenor het werk beschouwend inleidt en in genade besluit; het contemplatieve in de alt-aria «O quam tristis», gevolgd door het bewogen «Quis est Homo» van het koor, waarna in de sopraan- aria het hartverscheurend lijden van de Moeder ontroerend bezongen wordt. De geseling en het vloeiende bloed wordt in onrustig tempo door de bas-aria weergegeven. Het koor bezingt het meedelen in de smart. Het werk bereikt zijn hoogtepunt in een grote fuga voor kwartet en koor in het «Virgo Virginum», zeer imposant door solisten en koor vertolkt. In het juichende slot «Amen» komt ineens een sopraan coloratuur passage voor, die in religieuze zin nergens op slaat, maar die toch geheel in het wezen van Haydn's kinderlijke vroomheid past. Beleef je de glorie van het hemelse paradijs? Nou, dan zing je zó, en niet anders.

Alle lof voor de bezielende wijze waarop de solisten Barbara Newton- sopraan; Bita van Buuren- alt, Bernardino van Baars- tenor en Nic Møller- bas- bariton zich van hun taak hebben gekweten. De zeer muzikale wijze waarop Robert Rojer op de vleugel de orkest partij gestalte gaf, verdient alle bewondering. Frank Davelaar en koor: bedankt voor deze mooie en inspirerende vertolking!

LANDHEER

Sintmaartens politierapport

Van schieten, fraude, vasthoudende rover en diefstallen

PHILIPSBURG — Op 1 april was er een ongeval op de Zagergut Road waarbij een vrouwelijke bestuurder, licht aangeschoten, van de weg raakte waarbij een omheining werd geraakt. Zj werd lichtgewond.

Op 1 april kwamen drie telefoontjes bij de politie binnen, die alle meldden dat er schoten waren gehoord. Eén telefoontje uit Cole Bay, één uit Simpsonbaai en één uit Fort Willem. Bij onderzoek door de politie kon geen uitsluitsel hiervoor gevonden worden.

Gedurende de dagen 28 en 29 maart werden twee werknemers van Landsradio Telem gearresteerd, die betrokken zijn geweest bij fraude bij het bedrijf. Het betreft hier de dame P. en de man W. De twee werden ingesloten.

Op 29 maart kwam melding binnen van twee diefstallen. Eén bij de opslagplaats van Ashoka, waarbij een aantal electronische apparaten werd ontvreemd en één uit een huis te South Reward.

Op 29 maart werd de man Q.L., afkomstig uit Trinidad en woonachtig op St. Lucia, aangehouden en ingesloten, omdat deze probeerde met de BWIA- vlucht, vanuit Jamaica, Sint Maarten binnen te komen met een hoeveelheid marihuana.

Op 30 maart werd melding gemaakt van diefstal uit een boutique te Colebaai. Uit de winkel werd een aantal jurken ontvreemd.

Gedurende de dagen 26 tot 28 maart vonden er zeven ongevallen plaats. De totale schade werd geraamd op 11.900 gulden. Twee personen werden lichtgewond.

Een eigenaar van een autoverhuur- bedrijf te Colebaai deed aangifte van joyriding en vermissing van twee auto's. Eén ervan werd later teruggevonden te French Quarters.

Door de zakenman M.F. werd diefstal opgegeven van een radiocassette- recorder en een volledige console met radiocassetterecorder. Vandalen hadden een opening in de omheining gemaakt en een aantal auto's opengebroken.

Op 26 maart rapporteerde de man R.H. dat hij, terwijl hij 's nachts in de Frontstreet liep, door een roodgekleurde man bij zijn gouden halsketting werd gegrepen. De dader probeerde met de gouden ketting weg te lopen, hetgeen hem niet lukte aangezien de ander hem vastgreep. Na een gevecht tussen beide mannen vluchtte de rover weg. Even later kwam de roodgekleurde man weer terug en verzocht de man hem alsnog 10 dollar te geven. De man duwde de dader hierop waarop deze wegging.

Op 27 maart meldde de man R.A.C.H. diefstal uit zijn kantoor bij zijn huis, aan de A.J.C. Brouwer Road. Uit zijn auto was een aktentas ontvreemd, waarin 2200 gulden en tussen de 7000 en 9000 dollar. Tevens een rekenmachine, rekeningen en andere waardevolle papieren.

's Middags kwam een 14- jarig meisje haar beklag maken bij het bureau omdat zij door haar moeder met een bezemsteel geslagen zou zijn. Het meisje vertoonde verwonding aan elleboog. Bij onderzoek van de politie in deze zaak, bleek dat haar moeder haar inderaad had geslagen. Dit om het meisje te straffen omdat deze brutaal tegen haar moeder zou zijn geweest. De moeder werd ernstig toegesproken.

» stockmarket « NEWS

NEW YORK STOCK EXCHANGE

Apache	11 5/8	unch	Hammerm.P.	30 1/2	- 3/8
Asa Ltd	53 1/4	+ 1 1/8	IBM	127 3/4	- 3/8
Amer.T.& T.	21 3/8	- 1/4	ITT	35 1/2	- 3/8
Beatrice Fds	30 3/8	unch	McDonalds	59	- 5/8
Burroughs	59	- 1	Natl Presto	27	+ 1/2
Coca Cola	69 3/8	- 5/8	NCR	27 3/4	- 1/4
Coleco	14 3/4	- 1/8	Pantry Pr.	5 3/8	unch
Dayton Hudson	38 5/8	- 1/2	Pepsico	52 7/8	- 1
Digital Eqm.	104 3/4	- 7/8	Seagram	39 1/4	unch
Disney	77 1/8	+ 1/8	Sears	34 5/8	unch
Dupont	52	- 3/8	Texas Instr.	111 1/2	- 1/2
East Kodak	69 1/4	unch	United Airl.	46	- 1/4
Ford	42 3/4	- 1/8	Union Pac.	48 3/4	- 1 1/8
Gen.El.	60 1/4	+ 3/8	US Steel	27	- 1/8
GTE	41	+ 3/8	West.El.	30	- 1/4
Genl.Motors	73 5/8	+ 1/8	Xerox	44 3/8	unch

DOW JONES	INTERIM AVERAGES		HIGH	LOW
Industrials	1265,67	- 7,08		
Transportation	599,20	- 2,52		

CLOSING MARKET COMMENT, APRIL 2,1985.
The Dow Jones 30 surrendere D ground today.
Sliding 7.07 points to 1265,68 in moderate trading. American Hospital supply and Hospital Corp. of America continued to move lower today following. Yesterday's setback. Teledyne, Sperry, and Kellogg also faltered. On the plus side today were Cluett Peabody, IC industries, Harcourt Brace. Jovanovich, and Diversified Energies, Auto issues were steady on the session. Despite today's decline in the Dow 30, the utility index continued to gain ground and more than 130 big-board issues achieved new yearly highs.
The broad market also gave a respectable showing.
E.F. Hutton Research.

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN CENTRALE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN GELDIG OP WOENSDAG 3 APRIL 1985 EN TOT NADER ORDER:

US DOLLAR	1.77	1.79	1.81
CAN DOLLAR	1.285	1.305	1.325
PND STERLING	2.115	2.17	2.23
NED GLD	50.10	50.82	51.62
BOLIVAR	—	—	
ZW FRANCS	67.18	67.90	68.70
FR FRANCS	17.49	18.59	19.29
DUITSE MARK	56.70	57.42	58.22
SUR GLD	—	100.07	102.59
IT LIRE	0.57	0.87	0.93

KOERSEN VAN DE OBLIGATIELENINGEN VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN UITGEGEVEN DOOR HET DEPARTEMENT VAN FINANCIEN EN GELDIG VANAF HEDEN 3 APRIL 1985 EN TOT NADER ORDER.

9.75 %	OBLIGATIELENINGEN PER 85/89	99.08
13 %	OBLIGATIELENINGEN PER 86/90	106.92
12.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1986	103.99
12 %	OBLIGATIELENINGEN PER 88/92	106.90
10.5 %	OBLIGATIELENINGEN PER 1988	100.84

HET EFFECTIEVE RENDEMENT OP ALLE OBLIGATIELENINGEN BEDRAAGT 10.19%.
DE AANKOOP VAN OBLIGATIELENINGEN KAN GESCHIEDEN BIJ HET LOKALE BANKWEZEN.

De **Banco Industrial de Venezuela** geeft de volgende notering voor de Venezolaanse Bolivar:
Noteringen per 100 Bolivars

Aankoop Biljetten	Aankoop Cheques	Verkoop
NAf. 13,56	NAf. 13,56	NAf. 14,55

Ideas for EASTER

Weer volop nieuwe kado-artikelen voor jong en oud.
Leuke mandjes gevuld met paaseitjes, doorzichtige staven gevuld met paaseit-jes en snoep, leuke eierdop-pen, kaars-eieren.
Ook originele dekoraties voor Uw Paastafel.

ETCETERA GIFTS
Boy Ecuryweg 6

Voor de komende feestdagen en Pasen
ontvangen voor dames mooie kollektie
* jurken * blouses * rokken * slacks * schoenen en tassen.
Voor de heren: overhemden, broeken en schoenen.
Ook voor kinderen een mooie kollektie kleding!!
Alles tegen zéér redelijke prijzen.

Bazar curacao
Breedestraat 19 - Otrabanda - Tel.: 623519

Easter FLOWERS
Bestel tijdig Uw PAASBLOEMSTUK
We hebben leuk opgemaakte bloemstukken van zowel vers als gedroogde bloemen om Uw huis gezellig te maken voor Pasen.
Flowershop Obelysque
Voor bestelling
Caracasbaaiweg 366
Tel.: 675699 - 672438

HIPPITY-HOP EASTER SALE
Handelskade 8
domus
This is it!
Uitverkoop met Kortingen
t/m 50%
op o.a.: Glazen Porselein Bestek
Ook dekens en dekbedden.
Alles van bekende merken en goede kwaliteit.

Special SEMPERFLORENS
HOME DECORATION
George Maduroweg 21 (hoek v. Staverenweg) - Tel.: 74295
Koop nu Uw moederdagkado met
10 tot 15% korting
op alle
Johnson Brothers Serviezen
en 15 tot 25% korting
op onze Franse en Spaanse serviezen en bestek.
Deze aanbieding is geldig tot 10 mei.

EASTER
Ontvangen zéér leuk opgemaakt paasmandjes met paaseitjes, originele paasstukjes en nog veel meer om Uw paasfeest gezellig te maken.
Kom langs. U slaagt zeker bij one.
HITS & GIFTS
Heerenstraat 2
(voormalige Anesco-gebouw) - Tel.: 54001

Boutique Antoinette
Ontvangen voor de feestdagen deftige en sportieve kleding. Zoals altijd van elk model slechts één exemplaar.
Komt langs en overtuig U
[illegible]

Breng met PASEN sfeer in Uw huis met KAMERPLANTEN van
Sentro Di Mata Seru Galtu
Voor Pasen heeft Sentro Di Mata Seru Galtu een speciale kollektie bloeiende kamerplanten, o.a.:
Aechmea, Azalea, Bloeiende Cactussen, verschillende Orchideeën, Kalanchoe, St. Pauli, Impatiens, Vriesea.
Bij aankoop van ƒ 25,- of meer krijgt U een COLEUS kado.
Tot ziens bij Sentro Di Mata Seru Galtu op de weg naar Montagne tel hoogte van Zoonderberg. Tel. 671793.
[illegible] PRETTIGE PAASDAGEN

Ontvangen:
EASTER CANDIES
PAASEIEREN
in diverse soorten en ander
FIJN SUIKERWERK
bij: LA BONANZA OTROBANDA

Maak zelf Uw Paasstuk om Uw huis gezellig te maken. Bij ons vindt U letterlijk alles op het gebied van
Handenarbeid
Boekhandel Augustinus
Abraham de Veerstraat 12
Tel.: 613588 - 611904

Jongens en Meisjes
Hieronder volgen de namen van de kinderen, die gewonnen hebben met onze
PAASKLEURWEDSTRIJD
1. Miriam Meyer, 7 jaar - Galloweg 25
Een waardebon van ƒ 25,- te besteden bij La Ganga (Punda of Saliña)
2. Claudine Merkies, 8 jaar - Kaya Prof. Enrique Ecker 2
Een waardebon van ƒ 25,- te besteden bij La Casa Amarilla (Saliña)
3. Mayrudi Cornelia, 10 jaar - Goesweg 156
Een waardebon van ƒ 25,- te besteden bij Novo Book en Giftstore (Saliña of Chobolobo Shopping Center)
(trekking van de waardebonnen is door loting geschied.)
Aan de winnaars onze hartelijke gelukwensen!
De waardebonnen zijn af te halen op kantoor Amigoe, Scharpenheuvel [illegible]
4.30 uur.
(identiteitsbewijs meebrengen s.v.p.)

Jewelry for Easter!
[illegible] kollektie van o.a.
[illegible] gouden armbanden, hangers en ringen, drie kleuren gouden armbanden en colliers.
EMORY JEWELERS
Winkelcentrum Colon
Tel.: 63547

Plantiek Florita
Haal de lente in Uw huis voor Pasen!
Leuk opgemaakte plantenmanden en bakken in verschillende prijsklassen!
Kaya Rei Kristoffel 66
achter Antillian Drugstore - Tel.: 79452.

Bestel tijdig Uw Paasbloemstuk
We hebben verse bloemen van uit Holland.
[illegible]
Mooi opgemaakt in een schaal van aardewerk en aardewerk.
Florashop Mary
[illegible]

Zéér mooie kollektie sieraden.
Leuk als Paasgeschenk
Jewelry FOR EASTER
Joyeria [illegible] Giftshop
Sebastopolstraat [illegible] telefoon 626181
Wij zijn geheel tot Uw dienst.

Voor Pasen leuke geschenken
[illegible] Bloemen
Eschuurtje
[illegible]

EASTER SAVINGS!

MI POPCHI SUKU
Pietermaaiplein - Dr. Maalweg - Tel.: 88472
Speciaal voor de Paasvakantie
hebben wij een kollektie zwemkleding
uit Europa
voor jongens vanaf ƒ. 16,95
voor meisjes vanaf ƒ. 17,95
Kom langs bij Uw favoriete [illegible]
[illegible]

Ontvangen Sportieve vakantiekleding
HAPPY EASTER
Boutique [illegible]
Tel.: 613496
Caracasbaaiweg 42

[illegible]
Footlights

Denk nu reeds aan de komende feestdagen!!
[illegible] onze boutique een mooie kollektie [illegible] voor het hele familie.
[illegible] de laatste mode [illegible] ook een mooie kollektie [illegible] gouden sieraden.
Onze nagels zijn in prijs verlaagd.
[illegible]
ZIG ZAG
[illegible]